

# Trust.

Legal & Compliance information

**VELORA SMARTCARD ID READER**

26416

**Conformity information**

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following web address:  
[www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance)

**Disposal of packaging materials****Disposal of the device****Disposal of batteries****UK:****Conformity information**

Trust Electronics Ltd. declares that item number 26416 is in compliance with Directive  
Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 - RoHS  
Regulation 2012 : GB

The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address:  
[www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance)

**EN – GENERAL INFORMATION**

Product support: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Warranty conditions: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

**Declaration of Conformity**

Trust International B.V. declares that the product with the number 26416 meets the directive 2014/30/EU - 2011/65/EU

The full text of the EU Declaration of Conformity may be found on the website [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

**Safety Instructions**

- Please read the warnings and safety instructions before using the product.
- Do not use the device in anyway other than that described in the operating instructions.
- Please keep this information for future reference and pass it on along with the device.
- This device must only be used in accordance with the directions in the operating instructions.
- The device is intended for home or office use, unless otherwise indicated.
- Clean the device with a dry cloth after first disconnecting the power supply.
- Do not open or attempt to repair the device yourself.
- Do not use the device in a moist environment.
- Keep the device away from sources of heat and from water.
- Do not look directly or point into the infrared laser beam to avoid damage to the eyes.
- Do not open or alter the device.
- Keep the device and all loose parts away from children, pets and unauthorised persons.
- Use only the chargers supplied or only suitable chargers.
- Should the device suffer damage of any kind whatever, cease use immediately.
- If the device overheats, cease use immediately.
- Reduced WLAN performance may result from the following:
  - Metallic objects in the vicinity or between receiver and transmitter.
  - Discharged batteries.
  - Other wireless devices in the vicinity.
- Reception may be restricted if the signal has to penetrate concrete walls and floors.
- There is no guarantee that HF faults will not arise in a particular situation.
- Take care when using wireless devices if you use a heart pacemaker or are reliant on other lifesaving sensitive electronic devices, as the device transmits radio signals.
- Do not open or overheat batteries or set them alight.
- Should the batteries leak, do not touch them or their fluids.
- Follow the local regulations on battery disposal.
- Extended exposure to loud noise may lead to permanent hearing damage. Before each use, check the volume setting and avoid levels that are too high.
- Prolonged use of input devices may lead to health problems, such as discomfort or pain. Take regular breaks and seek medical advice in the event of repeated problems. Further information on the safe use of the products may be found at [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

**Disposal of Packaging**

The packaging protects the device from damage during transport. Environmental impact and options for disposal were taken into account when selecting the packaging. Recyclable materials were used for this reason. Returning the packaging to the materials cycle saves raw materials and cuts waste. Please dispose of the packaging no longer required in

accordance with the national and local laws and regulations.

### Disposal of the Device

The symbol of a waste bin crossed through indicates that this device may not be disposed of as standard household waste, but should be taken to a collection point designated for the purpose.

Disposal is free of charge to the consumer.

### Disposal of Batteries

Empty (rechargeable) batteries may not be disposed of in household waste. Consumers are legally obliged to hand in batteries to a suitable collection point.

Please dispose of batteries only once they are fully discharged.

Cover the poles of partially charged batteries to prevent short circuits. Correct disposal of the product and the (rechargeable) batteries avoids possible negative effects on health and the environment that could arise with improper disposal. Please help protect the environment by disposing of the device in the correct way.

## DE – ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Produktsupport: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garantiebedingungen: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Konformitätserklärung

Trust International BV erklärt, dass das Produkt mit der Nummer 26416 der Richtlinie 2014/30/EU - 2011/65/EU entspricht.

Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der Internetadresse [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance) verfügbar.

### Sicherheitshinweise

• Lesen Sie vor der Nutzung des Produktes die Warn- und Sicherheitshinweise.

• Benutzen Sie das Gerät nicht anders als in der Bedienungsanleitung beschrieben.

• Bitte bewahren Sie diese Informationen zur künftigen Verwendung auf und geben diese mit dem Gerät weiter.

• Verwenden Sie dieses Gerät nur gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.

• Sofern nicht anders angegeben, ist das Gerät für den Heim- oder Bürogebrauch bestimmt.

• Reinigen Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch und trennen es vorher von der Stromversorgung.

• Öffnen oder reparieren Sie dieses Gerät nicht selbst.

• Benutzen Sie das Gerät nicht in feuchter Umgebung.

• Halten Sie das Gerät von Wärmequellen sowie vom Wasser fern.

• Blicken Sie nicht direkt oder richten Sie den Infrarot-/Laserstrahl auf andere, um Schäden am Auge zu vermeiden.

• Öffnen oder verändern Sie das Gerät nicht.

• Halten Sie das Gerät und alle losen Teile von Kindern, Haustieren und Unbefugten fern.

• Nutzen Sie nur billige Ladegeräte bzw. nur geeignete Ladegeräte.

• Sollte das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt sein, stellen Sie die Verwendung sofort ein.

• Wenn das Gerät zu heiß wird, verwenden Sie es sofort nicht mehr.

• Eine verringerte WLAN-Leistung kann folgende Ursachen haben:

• Metallgegenstände in der Nähe oder zwischen Empfänger und Sender.

• Leere Batterien.

• Andere drahtlose Geräte in der Nähe.

• Der Empfang kann eingeschränkt sein, wenn das Signal Betonwände und -böden durchdringen muss.

• Es gibt keine Garantie dafür, dass in einer bestimmten Situation keine HF-Störungen auftreten.

• Seien Sie vorsichtig bei der Verwendung drahtloser Geräte, wenn Sie einen Herzschrittmacher tragen oder auf andere lebensrettende empfindliche elektronische Geräte angewiesen sind, da das Gerät Funksignale überträgt.

• Batterien nicht öffnen, überhitzen oder in Brand setzen.

• Wenn Batterien auslaufen, berühren Sie sie oder ihre Flüssigkeiten nicht.

• Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften zur Batterieentsorgung.

• Langes Hören hoher Lautstärken kann zu dauerhaften Hörschäden führen. Prüfen Sie vor jeder Verwendung die eingestellte Lautstärke und vermeiden Sie zu hohe Pegel.

• Bei extrem langer Benutzung von Eingabegeräten kann es zu gesundheitlichen Beschwerden wie Unbehagen oder Schmerzen kommen. Legen Sie regelmäßige Pausen ein und holen Sie bei wiederkehrenden Problemen ärztlichen Rat ein. Weitere Hinweise zum sicheren Gebrauch der Produkte finden Sie auf [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

### Entsorgung von Verpackungsmaterialien

Die Verpackung schützt das Gerät während des Versands vor Schäden.

Bei der Auswahl der Verpackungsmaterialien wurden ihre Umweltfreundlichkeit und die Möglichkeiten zu ihrer Entsorgung berücksichtigt. Es wurde daher auf wiederverwertbare Materialien zurückgegriffen. Die Rückführung der Verpackung in den Stoffkreislauf spart Rohstoffe und reduziert die Menge an Abfällen. Bitte entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den nationalen und lokalen Gesetzen und Vorschriften.

### Entsorgung des Geräts

Das abgebildete Symbol, eine durchgekreuzte Abfalltonne, weist darauf hin, dass dieses Gerät nicht im normalen Hausmüll entsorgt darf, sondern an eigens dafür eingerichteten Sammelstellen abgegeben werden. Die Entsorgung ist für den Verbraucher kostenlos.

### Entsorgung von Batterien

Leere Batterien oder Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, Batterien an einer geeigneten Sammelstelle abzugeben.

Bitte entsorgen Sie Batterien nur, wenn sie vollständig entladen sind. Decken Sie die Pole teilweise entladener Batterien ab, um Kurzschlüssen vorzubeugen.

Durch die ordnungsgemäße des Produktes und der Batterien/Akkus vermeiden Sie mögliche negative Auswirkungen auf die Gesundheit und die Umwelt, die bei unsachgemäßer Entsorgung entstehen können.

Bitte tragen Sie zum Schutz der Umwelt bei, indem Sie das Gerät ordnungsgemäß entsorgen.

## FR – INFORMATIONS GÉNÉRALES

Assistance produit : [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Conditions de garantie : [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Déclaration de conformité

Trust International BV certifie que le produit avec le numéro 26416 satisfait à la directive 2014/30/UE - 2011/65/UE

Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible sur le site Web [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Consignes de sécurité

• Veuillez lire les avertissements et les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit.

• Ne pas utiliser l'appareil d'une manière autre que celle décrite dans le mode d'emploi.

• Veuillez conserver ces informations pour référence ultérieure et les transmettre avec le dispositif.

• Ce dispositif doit être uniquement utilisé conformément aux instructions figurant dans le mode d'emploi.

• Le dispositif est conçu pour un usage domestique ou bureautique, sauf mention contraire.

• Nettoyer le dispositif à l'aide d'un chiffon sec après avoir débranché l'alimentation électrique.

• Ne pas ouvrir ou tenter de réparer le dispositif soi-même.

• Ne pas utiliser ce dispositif dans un environnement humide.

• Tenir le dispositif à l'écart des sources de chaleur et de l'eau.

• Ne pas regarder directement le faisceau laser infrarouge, ni le pointer, afin d'éviter tout dommage aux yeux.

• Ne pas ouvrir ou modifier le dispositif.

• Tenir le dispositif et toutes les pièces détachées hors de portée des enfants, des animaux domestiques et des personnes non autorisées.

• Utiliser uniquement les chargeurs fournis ou des chargeurs adaptés.

• Si l'appareil est endommagé de quelque manière que ce soit, cesser immédiatement de l'utiliser.

• Si l'appareil surchauffe, cesser immédiatement de l'utiliser.

• La réduction des performances du réseau local sans fil peut résulter des éléments suivants :

- Objets métalliques à proximité ou entre le récepteur et l'émetteur.

- Batteries déchargées.

- Autres dispositifs sans fil à proximité.

- La réception peut être limitée si le signal doit traverser des murs et des sols en béton.

- Il n'y a aucune garantie que des défauts HF ne surviendront pas dans une situation spécifique.

- Faites attention lors de l'utilisation de dispositifs sans fil si vous utilisez un stimulateur cardiaque ou si vous dépendez d'autres dispositifs électroniques vitaux sensibles, car l'appareil transmet des signaux radio.

• Ne pas ouvrir ou faire surchauffer les piles, ni les enflammer.

• En cas de fuite des piles, ne pas les toucher, ni les liquides qu'elles contiennent.

• Respecter les réglementations locales en matière de mise au rebut des piles.

• Une exposition prolongée à un niveau sonore élevé peut entraîner des lésions auditives permanentes. Avant chaque utilisation, vérifier le réglage du volume et éviter les niveaux sonores trop élevés.

• L'utilisation prolongée de dispositifs de saisie peut entraîner des problèmes de santé, tels qu'une gêne ou une douleur. Faire des pauses régulières et consulter un médecin en cas de problèmes répétés. De plus amples informations sur l'utilisation sûre des produits sont disponibles à l'adresse [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

### Élimination des emballages

L'emballage protège le dispositif contre les dommages pendant le transport. L'impact sur l'environnement et les possibilités d'élimination ont été pris en compte lors du choix de l'emballage.

C'est pourquoi des matériaux recyclables ont été utilisés.

La réintégration de l'emballage dans le cycle des matériaux permet d'économiser des matières premières et de réduire les déchets.

Veuillez éliminer les emballages dont vous n'avez plus besoin conformément aux lois et réglementations nationales et locales.

### Élimination du dispositif

Le symbole représentant une poubelle barrée indique que ce dispositif ne peut pas être jeté avec les déchets ménagers ordinaires, mais doit être déposé dans un point de collecte prévu à cet effet.

L'élimination est gratuite pour le consommateur.

### Élimination des piles

Les piles (rechargeables) vides ne doivent pas être jetées dans les ordures ménagères. Les consommateurs sont légalement tenus de remettre les piles à un point de collecte approprié.  
Ne jeter les piles qu'une fois qu'elles sont complètement déchargées. Couvrir les piles des batteries partiellement chargées pour éviter les courts-circuits.  
L'élimination correcte du produit et des piles (rechargeables) permet d'éviter les effets négatifs sur la santé et l'environnement qui pourraient résulter d'une élimination incorrecte. Veuillez contribuer à la protection de l'environnement en éliminant le dispositif de manière appropriée.

## ES – INFORMACIÓN GENERAL

Soporte del producto: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Condiciones de la garantía: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Declaración de conformidad

Trust International BV declara que el producto con el número 26416

cumple la directiva 2014/30/UE - 2011/65/UE

El texto íntegro de la Declaración de Conformidad de la UE se puede encontrar en el sitio web [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Instrucciones de seguridad

- Lea las advertencias y las instrucciones de seguridad antes de utilizar el producto.
- No utilice el dispositivo de una manera distinta a la descrita en las instrucciones de funcionamiento.
- Guarde esta información como referencia en el futuro y entréguela junto con el dispositivo cuando vaya a estar en manos de un tercero.
- Este dispositivo se debe utilizar exclusivamente de conformidad con las indicaciones que figuran en las instrucciones de funcionamiento.
- Salvo indicación contraria, este dispositivo ha sido concebido para su uso en casa o en la oficina.
- Limpie el dispositivo con un paño seco después de desconectarlo de la alimentación.
- No abra ni intente reparar usted mismo el dispositivo.
- No use el dispositivo en ambientes húmedos.
- Aleje el dispositivo de fuentes de calor y del agua.
- No mire directamente al láser infrarrojo ni apunte directamente con él para evitar daños en los ojos.
- No abra ni modifique el dispositivo.
- Mantenga el dispositivo y todas las piezas sueltas alejados de los niños, las mascotas y las personas no autorizadas.
- Utilice únicamente los cargadores suministrados o únicamente cargadores adecuados.
- Si el dispositivo sufre daños de cualquier tipo, interrumpa su uso inmediatamente.
- Si el dispositivo se sobrecalienta, interrumpa su uso inmediatamente.
- Se puede producir una reducción del rendimiento de la WLAN como consecuencia de las siguientes situaciones:
  - Objetos metálicos cercanos o entre el receptor y transmisor
  - Baterías descargadas.
  - Otros dispositivos inalámbricos cercanos.
- La recepción se puede ver restringida si la señal tiene que atravesar paredes y suelos de hormigón.
- No existe garantía alguna de que no vayan a producirse fallos de alta frecuencia en alguna situación concreta.
- Tenga cuidado al utilizar dispositivos inalámbricos si lleva puesto un marcapasos o depende de otros dispositivos electrónicos vitales que sean sensibles, ya que el dispositivo transmite señales de radio.
- No abra o sobrecaliente las baterías, ni las quemé.

- Si hay alguna fuga en las baterías, no las toque, ni toque los líquidos que estén saliendo.
- Respete las normativas locales para desechar las baterías.
- La exposición prolongada a ruidos altos puede conllevar daños de audición permanentes. Antes de cada uso, compruebe el ajuste del volumen y evite que este sea demasiado alto.
- El uso prolongado de dispositivos de entrada puede conllevar problemas de salud, como molestias o dolores. Descanse de vez en cuando y consulte a un médico si los problemas se repiten. Puede encontrar información adicional sobre el uso seguro de los productos en [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)
- Eliminación del embalaje**  
El embalaje protege el dispositivo de daños durante el transporte. Al seleccionar el embalaje se tuvieron en cuenta el impacto medioambiental y las opciones de eliminación. Por este motivo, se utilizaron materiales reciclables. Devolver el embalaje al ciclo de materiales ahorra materiales en origen y reduce los residuos.
- Elimine el embalaje que ya no necesite de conformidad con las leyes y regulaciones nacionales y locales.
- Eliminación del dispositivo**  
El símbolo del cubo de basura tachado indica que este dispositivo no se puede eliminar como un residuo doméstico habitual, sino que se debe llevar a un punto de recogida designado para este propósito. Esta recogida es gratuita para el consumidor.
- Eliminación de las baterías**  
Las baterías agotadas (recargables) no se pueden desechar junto con los residuos domésticos. Los consumidores tienen la obligación legal de llevar las baterías a un punto de recogida adecuado. Elimine las baterías solamente cuando estén totalmente descargadas. Cubra los polos de las baterías parcialmente cargadas para evitar cortocircuitos. La correcta eliminación del producto y las baterías (recargables) evita posibles efectos negativos en la salud y el medio ambiente que podrían surgir con una eliminación inadecuada. Contribuya a proteger el medio ambiente eliminando el dispositivo de la manera correcta.

## IT – SPECIFICHE GENERALI

Assistenza prodotto: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Condizioni di garanzia: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Dichiarazione di conformità

Trust International BV. Dichiara che il prodotto con il numero 26416 è

conforme alla direttiva 2014/30/UE - 2011/65/UE

Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile sul sito web [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Istruzioni per la sicurezza

- Prima di utilizzare il prodotto leggere le avvertenze e le istruzioni per la sicurezza.
- Non utilizzare il dispositivo in modo diverso da quanto descritto nelle istruzioni per l'uso.
- Conservare queste informazioni per riferimento futuro e consegnarle insieme al dispositivo.
- Il dispositivo deve essere utilizzato esclusivamente in conformità alle indicazioni contenute nelle istruzioni per l'uso.
- Il dispositivo è destinato all'uso in ambiente domestico o in ufficio, se non diversamente indicato.
- Pulire il dispositivo con un panno asciutto dopo aver scollegato l'alimentazione.

- Non aprire né tentare di riparare il dispositivo da soli.
- Non utilizzare il dispositivo in un ambiente umido.
- Tenere il dispositivo lontano da fonti di calore e dall'acqua.
- Non guardare direttamente o puntare il raggio laser a infrarossi per evitare danni agli occhi.
- Non aprire né alterare il dispositivo.
- Tenere il dispositivo e tutte le parti sciolte lontano da bambini, animali domestici e persone non autorizzate.
- Utilizzare solo i caricatori in dotazione o esclusivamente caricatori adatti.
- Se il dispositivo subisce danni di qualsiasi tipo, interrompere immediatamente l'uso.
- In caso di surriscaldamento del dispositivo, interrompere immediatamente l'uso.
- La riduzione delle prestazioni WLAN può essere causata da:
  - Oggetti metallici nelle vicinanze o tra il ricevitore e il trasmettitore.
  - Batterie scariche.
  - Altri dispositivi wireless nelle vicinanze
- La ricezione può essere limitata se il segnale deve penetrare pareti e pavimenti di cemento.
- Non vi è garanzia che tali problemi di HF non si verifichino comunque in una particolare situazione.
- Fare attenzione all'uso di dispositivi wireless se si utilizza un pacemaker cardiaco o altri dispositivi elettronici sensibili e salvavita, poiché il dispositivo trasmette segnali radio.
- Non aprire o surriscaldare le batterie e non incendiarle.
- In caso di perdita dalle batterie, non toccarle e non toccare i loro liquidi.
- Osservare le norme locali sullo smaltimento delle batterie.
- L'esposizione prolungata a rumori forti può causare danni permanenti all'udito. Prima di ogni utilizzo, verificare l'impostazione del volume ed evitare livelli troppo elevati.
- L'uso prolungato dei dispositivi di input può provocare problemi di salute, come malessere o dolore. Fare pause regolari e consultare un medico in caso di problemi ripetuti. Ulteriori informazioni sull'uso sicuro dei prodotti sono disponibili su [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)
- Smaltimento dei materiali di imballaggio**  
L'imballaggio protegge il dispositivo da eventuali danni durante il trasporto. Nella scelta dell'imballaggio si è tenuto conto dell'impatto ambientale e delle opzioni di smaltimento.
- Per questo motivo sono stati utilizzati materiali riciclabili. Reintroducendo l'imballaggio nel ciclo dei materiali, si contribuisce a ridurre il consumo di materie prime e riduce la creazione di rifiuti. Smaltire l'imballaggio non più necessario in conformità alle leggi e alle normative nazionali e locali.
- Smaltimento del dispositivo**  
Il simbolo di un bidone dei rifiuti barrato indica che questo dispositivo non può essere smaltito come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato in un punto di raccolta designato a tale scopo. Lo smaltimento è gratuito per il consumatore.
- Smaltimento delle batterie**  
Le batterie esauste non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. I consumatori sono tenuti per legge a consegnare le batterie a un punto di raccolta adeguato.
- Smaltire le batterie solo quando saranno completamente scariche. Coprire i poli delle batterie parzialmente cariche al fine di evitare cortocircuiti.
- Il corretto smaltimento del prodotto e delle batterie (ricaricabili) evita possibili effetti negativi sulla salute e sull'ambiente che potrebbero derivare da uno smaltimento improprio. Contribuire alla tutela dell'ambiente

smaltendo il dispositivo nel modo corretto.

## PT – INFORMAÇÕES GERAIS

Supporte ao produto: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Condições de garantia: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Declaração de Conformidade

A Trust International B.V. declara que o produto com o número 26416

cumpra a diretiva 2014/30/EU - 2011/65/EU

O texto completo da Declaração de Conformidade da UE poderá ser encontrado no website [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Instruções de segurança

- Leia os avisos e as instruções de segurança antes de utilizar o produto.
- Apenas utilize o equipamento conforme descrito nas instruções de funcionamento.
- Guarde estas informações para referência futura e faça-as acompanhar o equipamento, em caso de mudança de propriedade.
- Este equipamento apenas deve ser utilizado de acordo com as indicações das instruções de funcionamento.
- O equipamento destina-se ao uso doméstico ou em escritório, salvo indicação em contrário.
- Limpe-o com um pano seco depois desligado da alimentação.
- Não abra nem tente reparar o aparelho.
- Não utilize o equipamento em ambientes húmidos.
- Mantenha o equipamento afastado de fontes de calor e de água.
- Não olhe diretamente ou aponte o feixe laser de infravermelhos para os olhos para não causar danos aos mesmos.
- Não abra nem altere o aparelho.
- Mantenha o aparelho e todas as peças soltas fora do alcance de crianças, animais de estimação e pessoas não autorizadas.
- Use apenas os carregadores fornecidos ou compatíveis.
- Caso o equipamento sofra algum tipo de dano, interrompa a sua utilização de imediato.
- Se o equipamento sobreaquecer, interrompa a sua utilização de imediato.
- O desempenho de WLAN reduzido pode dever-se a:
  - Objetos metálicos nas proximidades ou entre o receptor e o transmissor.
  - Baterias descarregadas.
- Outros equipamentos sem fios nas imediações.
- A receção pode ser limitada se o sinal tiver de penetrar paredes e pisos de cimento.
- Não é possível garantir que não venham a ocorrer falhas de HF em determinadas situações.
- Se for portador de um pacemaker (estimulador cardíaco) ou se a sua vida depender de outros equipamentos médicos eletronicamente sensíveis, tenha cuidado ao utilizar equipamentos sem fios pois estes transmitem sinais radioelétricos.
- Não abra, sobreaqueça ou incendeie as baterias.
- Caso haja alguma fuga nas baterias, não toque nelas nem nos seus fluidos.
- Sigas os regulamentos locais para descartar as baterias.
- A exposição prolongada a ruídos altos pode levar a problemas auditivos permanentes. Antes de cada utilização, verifique a definições de volume e evite níveis muito elevados.
- A utilização prolongada de equipamentos de entrada pode levar a problemas de saúde, como desconforto ou dor. Faça pausas regulares e procure aconselhamento médico na eventualidade de problemas repetidos. Pode encontrar mais informações sobre a utilização segura dos produtos em [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

### Eliminação da embalagem

A embalagem protege o equipamento contra danos durante o transporte.

A seleção da embalagem teve em conta o impacto ambiental e as opções de eliminação.

Por este motivo, foram utilizados materiais recicláveis.

Devolver a embalagem ao ciclo de materiais poupa matérias-primas e reduz o desperdício.

Elimine a embalagem quando esta deixar de ser necessária, de acordo com os regulamentos e as leis nacionais e locais.

### Eliminação do equipamento

O símbolo de um caixote do lixo com uma cruz indica que o equipamento não pode ser eliminado como lixo doméstico comum e deve ser colocado num ponto de recolha designado para o propósito.

A eliminação é gratuita para o consumidor.

### Eliminação das baterias

As baterias (recarregáveis) vazias não podem ser eliminadas juntamente com o lixo doméstico. Os consumidores são legalmente obrigados a entregar as baterias num ponto de recolha adequado.

Elimine as baterias apenas quando estiverem totalmente descarregadas.

Cubra os polos das baterias parcialmente carregadas para evitar curto-circuitos.

A eliminação correta do produto e das baterias (recarregáveis) evita possíveis efeitos negativos na saúde e no ambiente, decorrentes de uma eliminação imprópria. Ajude a proteger o ambiente ao eliminar o equipamento de forma correta.

## NL – ALGEMENE INFORMATIE

Productondersteuning: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garantievoorwaarden: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Conformiteitsverklaring

Trust International B.V. verklaart dat het product met nummer 26416

voldoet aan richtlijn 2014/30/EU - 2011/65/EU

U vindt de volledige tekst van de Conformiteitsverklaring van de Europese Unie op de website [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Veiligheidsinstructies

- Lees de waarschuwingen en veiligheidsinstructies voordat u het product gaat gebruiken.
- Gebruik het apparaat niet op een andere manier dan in de bedieningsinstructies staat beschreven.
- Bewaar deze informatie voor toekomstig gebruik en geef deze samen met het apparaat door.
- Het apparaat moet alleen worden gebruikt in overeenstemming met de aanwijzingen in de bedieningsinstructies.
- Het apparaat is bestemd voor gebruik thuis of op kantoor, tenzij anders vermeld.
- Reinig het apparaat met een droge doek nadat u het eerst hebt losgekoppeld van de netvoeding.
- Open het apparaat niet en probeer het niet zelf te repareren.
- Gebruik het apparaat niet in een vochtige omgeving.
- Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen en water.
- Wijs of kijkt niet rechtstreeks in de infraroodlaserstraal om oogletsels te voorkomen.
- Open het apparaat niet en breng geen wijzigingen aan.
- Houd het apparaat en alle losse onderdelen uit de buurt van kinderen, huisdieren en onbevoegde personen.
- Gebruik alleen de meegeleverde opladers of alleen geschikte opladers.
- Als het apparaat op welke wijze dan ook beschadigd raakt, staak het gebruik dan onmiddellijk.
- Als het apparaat oververhit raakt, staak het gebruik dan onmiddellijk.
- Als de prestaties van het WLAN afnemen, kan dit worden veroorzaakt

door:

- Metalen voorwerpen in de buurt van of tussen de zender en de ontvanger.
  - Lege batterijen.
  - Andere draadloze apparatuur in de omgeving
  - Als het signaal betonnen muren en vloeren moet penetreren, kan dit de ontvangst beperken.
  - Er is geen garantie dat er geen HF-storingen zullen optreden in een bepaalde situatie.
  - Dit apparaat zendt radiosignalen uit. Wees daarom voorzichtig met het gebruik van draadloze apparatuur als u een pacemaker hebt of als u afhankelijk bent van andere levensreddende, gevoelige elektronische apparatuur.
  - Open batterijen niet, oververhit ze niet en steek ze niet in brand.
  - Vermijd contact met een lekende batterij of de gelekte vloeistof.
  - Volg de plaatselijke regelgeving met betrekking tot het afkanken van batterijen.
  - Langdurige blootstelling aan hard geluid kan tot blijvende gehoorschade leiden. Controleer voor gebruik altijd het ingestelde volume en vermijd te hoge niveaus.
  - Langdurig gebruik van invoerapparaten kan leiden tot gezondheidsproblemen, zoals ongemak of pijn. Neem regelmatig pauze en raadpleeg een arts als de problemen aanhouden. Ga voor meer informatie over het veilig gebruik van de producten naar [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)
- ### Verpakking weggooien
- De verpakking beschermt het apparaat tijdens transport. Bij de keuze van de verpakking is rekening gehouden met de impact op het milieu en mogelijkheden om deze weg te gooien. Hierom is gebruikgemaakt van recyclebare materialen. Door de verpakking terug te brengen in de materiaalkringloop wordt er op grondstoffen bespaard en wordt er minder verspild. Als u overbodige verpakking weggooit, doe dit dan in overeenstemming met de landelijke en plaatselijke wet- en regelgeving.
- ### Het apparaat afkanken
- Het symbool van een doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat het apparaat niet met het gewone huisvuil mag worden weggegooid, maar moet worden ingeleverd bij een voor dit doel aangewezen inzamelpunt. Hieraan zijn voor de consument geen kosten verbonden.
- ### Batterijen afkanken
- Lege (oplaadbare) batterijen mogen niet met huishoudelijk afval worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht om batterijen bij een daarvoor bestemd verzamelpunt in te leveren. Gooi een batterij pas weg als deze helemaal leeg is. Dek de polen van gedeeltelijk geladen batterijen af om kortsluiting te voorkomen.
- Door het product en de (oplaadbare) batterijen op de juiste manier weg te gooien, worden mogelijke negatieve gevolgen voor gezondheid en milieu voorkomen. Help het milieu te beschermen door het apparaat op de juiste manier weg te gooien.
- ## DA – GENERELLE INFORMATIONEN
- Produkt support: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)
- Garantioplysning: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)
- ### Overensstemmelses erklæring
- Trust International B.V. erklærer, at dette produkt med serienummer 26416 opfylder kravene i direktivet 2014/30/EU - 2011/65/EU. EU overensstemmelses erklæringens fulde tekst kan findes på websiden

www.trust.com/compliance.

#### **Sikkerhedsinstruktioner**

- Læs venligst advarslerne og sikkerhedsinstruktionerne, før produktet benyttes.
  - Anvend ikke produktet på nogen anden måde end den, der er beskrevet i brugsanvisningerne.
  - Behold disse informationer til fremtidig reference og lad dem være ved enheden.
  - Denne enhed må kun benyttes i henhold til retningslinjerne i brugsanvisningerne.
  - Medmindre andet er angivet, er denne enhed beregnet til brug i hjemmet og på kontoret.
  - Rengør enheden med en tør klud efter først at have afbrudt strømforsyningen.
  - Åbn ikke, eller forsøg ikke selv at reparere enheden.
  - Anvend ikke enheden i fugtige omgivelser.
  - Hold enheden væk fra varmekilder og fra vand.
  - Se ikke direkte ind i eller på den infrarøde laserstråle for at undgå at beskadige øjnene.
  - Du må ikke åbne eller foretage ændringer på enheden.
  - Hold enheden og alle løse dele væk fra børn kælender og uautoriserede personer.
  - Benyt kun de medfølgende opladere eller kun egnede opladere.
  - Hvis enheden skulle blive beskadiget af nogen art, stop brugen omgående.
  - Hvis enheden overophedes, stop brugen omgående.
  - Begræns WLAN ydeevne kan skyldes følgende:
    - Metalobjekter i nærheden eller mellem modtager og sender.
    - Afslåede batterier.
    - Andet trådløst udstyr i nærheden.
    - Modtagelse kan være begrænset, hvis signalet skal passere betonvægge og -gulve.
  - Der er ingen garanti for, at der ikke vil opstå HF-øjeblik i en bestemt situation.
  - Vær forsigtig, når du bruger trådløse enheder, hvis du benytter en pacemaker eller andet følsomt, elektronisk kredningsudstyr, da denne enhed udsender radiosignaler.
  - Åbn eller overophed ikke batterierne, og brænd dem ikke.
  - Hvis batterierne lækker, bærer dem ikke eller batterivæskene.
  - Følg de lokale regulativer for bortskaffelse af batterier.
  - Kraftig eksponering for lydstrål kan resultere i kraftig høreskade. Kontrollér indstillingen af lydstryken for hver brug, og undgå niveauer, der er for høje.
  - Overdreven brug af input-udstyr, kan føre til helseproblemer, som f.eks. ubehag eller smerte. Tag regelmæssige pauser, og søg lægehjælp i tilfælde af gentagende problemer. Yderligere informationer om sikker brug af enhederne kan findes på [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)
- Bortskaffelse af emballage**
- Emballagen sikrer enheden mod beskadigelse under transport. Der er taget hensyn til miljøbelastning og mulighed for bortskaffelse under valg af emballage.
- Af den grund er der benyttet genbrugsmaterialer.
- Ved at aflevere emballagen til genbrug spares råmaterialer og spild begrænses.
- Bortskaff venligs emballage, der ikke længere benyttes i henhold til nationale og lokale love og regulativer.
- Bortskaffelse af enheden**
- Symbolen med en gennemkrydset affaldsbeholder angiver, at denne enhed ikke må bortskaffes som standard husholdningsaffald, men skal afleveres på et opsamlingssted til dette formål.

Bortskaffelse er gratis for forbrugeren.

#### **Bortskaffelse af batterier**

Tomme (genopladelige) batterier må ikke bortskaffes som husholdningsaffald. Forbrugere er lovpligtigt forpligtet til at aflevere batterier på et egnet opsamlingssted.

Batterier først batterierne, når de er helt afladede.

Tildæk polerne på delvis opladede batterier for at forhindre kortslutning.

Korrekt bortskaffelse af produktet og de (genopladelige) batterier forhindrer mulige negative påvirkninger på miljøet og miljøet, som kan opstå ved forkert bortskaffelse. Hjælp venligst miljøet ved at bortskaffe enheden på den korrekte måde.

#### **FI – YLEISETTIEDOT**

Tuotetiedot: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Takuuehdot: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### **Vaatumusten mukaisuusvakuutus**

Trust International B.V. vakuuttaa, että tuote, jonka numero on 26416, täyttää direktiivin 2014/30/EY - 2011/65/EY vaatimukset.

EU-vaatumusten mukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla verkkosivustolla osoitteesta [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### **Turvallisuusohjeet**

- Lue varoitukset ja turvallisuusohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Älä käytä laitetta millään muulla kuin käyttöohjeissa kuvatulla tavalla.
- Säilytä nämä tiedot myöhemmää tarvetta varten ja luovuta ne laitteen mukana.
- Tätä laitetta tulee käyttää ainoastaan käyttöohjeissa annettujen ohjeiden mukaisesti.
- Laitte on tarkoitettu koti- tai toimistokäyttöön, ellei toisin ole ilmoitettu.
- Katkaise laitteen virransyöttö ennen puhdistusta ja käytä puhdistamiseen kuivaa liinaa.
- Älä avaa tai yritä korjata laitetta itse.
- Älä käytä laitetta kosteassa ympäristössä.
- Pidä laite poissa lämmönlähteiden ja veden läheisyydestä.
- Älä katso suoraan infrapunalämpösäteiden paljalla silmällä tai optisilla välineillä, sillä se saattaa vahingoittaa silmiä.
- Älä avaa tai muuta laitetta.
- Pidä laite ja kaikki iralliset osat poissa lasten, lemmikkien ja valtuuttamattomien henkilöiden ulottuvilta.
- Käytä ainoastaan tuotteen mukana toimitettuja tai sille soveltuvia laitteita.
- Keskeytä laitteen käyttö välittömästi, jos se vaurioituu tai vahingoittuu millä tahansa tavalla.
- Keskeytä laitteen käyttö välittömästi, jos se ylikuumenee.
- Seuraavat seikat saattavat heikentää WLAN-yhteyden suorituskykyä:
  - Vastaanottimen ja lähettimen läheisyydessä tai niiden välissä olevat metalliesineet.
  - Purkautuneet paristot/akut.
  - Muut lähistöllä olevat langattomat laitteet.
  - Vastaanotto saattaa kärsiä, jos signaali on kuljettava betoniseiniin tai lattioiden lävitse.
  - Ei voida taata, että korkeataajuuksia ei esiintyisi jossakin tiettyssä tilanteessa.
  - Ole varovainen langattomia laitteita käyttäessäsi, jos käytät sydämentahdistinta tai jotakin muuta elämää ylläpitävää herkkää elektronista laitetta, sillä tällaiset laitteet lähettävät radiosignaaleja.
- Älä avaa tai ylikuumenna paristoja/akkuja alikäytettyinä.
- Jos paristot/akut vuotavat, älä kosketa niitä tai niistä vuotavia nesteitä.
- Hävitä paristot/akut paikallisten määräysten mukaisesti.
- Pitkäaikainen altistuminen voimakkaalle melulle saattaa johtaa pysyväin

kuulovaurioon. Tarkista äänenvoimakkuusasetus aina ennen laitteen käyttöä ja vältä liian korkeita äänenvoimakkuuksia.

Pitkäaikainen syöttötilaisten käyttö saattaa johtaa terveysongelmiin, kuten epämiellyttäviin tuntemuksiin tai kipuihin. Pidä säännöllisiä taukoja ja hakeudu lääkärin, jos koet toistuvia ongelmia. Tuotteiden turvallisuutta käytöstä löytyy lisätietoja osoitteesta [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### **Pakkauksen hävittäminen**

Pakkaus suojaa laitetta vaurioilta kuljetuksen aikana.

Pakkausta välittaen on otettu huomioon ympäristövaikutukset ja hävittämismahdollisuudet.

Siinä on käytetty tästä syystä kierrätettävissä olevia materiaaleja.

Pakkauksen palauttaminen materiaali kierrätykseen säästää luonnonvaroja ja vähentää jätettä.

Hävittä pakkaus kansallisten ja paikallisten lakien ja määräysten mukaisesti, kun sitä ei enää tarvita.

#### **Laitteen hävittäminen**

Yllivaltava jäteasteen esittävä symboli osoittaa, että tätä laitetta ei saa hävittää tavanomaisena kotitalousjätteenä, vaan se tulisi toimittaa asianmukaiseen keräyspisteeseen.

Kuluttajat voivat hävittää laitteen maksutta.

#### **Paristojen/akkujen hävittäminen**

Tyhyä paristoja/akkuja ei saa hävittää kotitalousjätteenä. Kuluttajilla on lakisääteinen velvollisuus toimittaa paristot/akut niille tarkoitettuun keräyspisteeseen.

Jos mahdollista, hävitä paristot/akut vasta, kun ne ovat purkautuneet täysin. Estä oikosulut peittämällä osittain ladattujen paristojen/akkujen navat. Tuotteen ja paristojen/akkujen oikea hävittäminen auttaa välttämään asiattomasta hävittämisestä mahdollisesti aiheutuvat kielteiset terveys- ja ympäristövaikutukset. Auta suojelemaan ympäristöä hävittämällä laite oikein.

#### **NO – GENERELL INFORMASJON**

Produktstøtte: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garantibetingelser: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### **Samsvarserklæring**

Trust International B.V. erklærer at produktet med nummeret 26416 opfylder direktivet 2014/30/EY - 2011/65/EU.

Du kan finde den fuldstændige teksten til EU-samsvarserklæringen på nettsiden: [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### **Sikkerhedsinstruksjoner**

- Les advarslerne og sikkerhetsinstruksjonene før du bruker produktet.
- Ikke bruk enheten på noen annen måte enn den som er beskrevet i brugsanvisningen.
- Ta vare på denne informasjonen for fremtidig referanse og sørg for at du gir den videre til neste person som tar i bruk enheten.
- Denne enheten må kun brukes i henhold til instruksjonene i brugsanvisningen.
- Enheten er tiltenkt for hjemme- eller kontorbruk, med mindre noe annet er indikert.
- Koble fra strømforsyningen først før du rengjør enheten med en tørr klut.
- Du må ikke åpne eller prøve å reparere denne enheten på egenhånd.
- Ikke bruk enheten i et fuktig miljø.
- Hold enheten borte fra varmekilder og vann.
- Ikke se direkte inn i eller pek inn i den infrarøde laserstrålen for å unngå skade på øynene.
- Ikke åpne eller modifier enheten.
- Hold enheten og alle løse deler borte fra barn, kjæledyr og uautorisererte personer.

- Bruk kun de medfølgende laddere eller kompatible laddere.
- Skulle enheten bli skadet på noe vis, må du slutte å bruke den umiddelbart.
- Hvis enheten overopphetes, må du slutte å bruke den umiddelbart.
- Redusert WLAN-ytelse kan være et resultat av følgende:
  - Gjenstander av metall i nærheten eller mellom mottaker og sender.
  - Ufladdede batterier.
  - Andre trådløse enheter i nærheten.
- Mottak kan være begrenset dersom signalet må trenge gjennom betongvegger og gulv.
- Det finnes ingen garanti for at HF-feil ikke vil oppstå i en spesifikk situasjon.
- Vær forsiktig når du bruker trådløse enheter hvis du har en pacemaker eller er avhengig av annet livreddende, sensitivt elektronisk utstyr da enheten sender ut radiosignaler.
- Du må ikke åpne eller overopphette batterier eller tenne dem.
- Hvis batteriene skulle lekke, må du ikke ta på dem eller væsken.
- Følg de lokale forskriftene for batteriavhending.
- Langvarig eksponering av høy støy kan gi permanente hørselsskader. Før hver bruk, sjekk voluminnstillingen og unngå for høye nivåer.
- Langvarig bruk av inndataenheter kan føre til helseproblemer, for eksempel ubehag eller smerte. Ta regelmessige pauser og oppsøk lege hvis symptomene vedvarer. Du finner mer informasjon om sikker bruk av produktene på [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### Avhending av emballasjen

Emballasjen beskytter enheten mot skade under transport. Miljøpåvirkning og alternativer for avhending ble tatt i betraktning ved valg av emballasje.

Av denne grunn ble det brukt resirkulerbare materialer.

Å returnere emballasjen til materialkretsløpet sparer råvarer og reduserer avfall.

Avhend emballasjen du ikke trenger i samsvar med nasjonale og lokale lover og forskrifter.

#### Avhending av enheten

Et søppelbatter-symbool med kryss indikerer at denne enheten ikke kan kastes som vanlig husholdningsavfall, men bør bringes til et miljøorg.

Avhending er gratis for forbrukeren.

#### Avhending av batterier

Tomme (oppladbare) batterier må ikke kastes sammen med husholdningsavfall. Forbrukere er lovpålagt å levere batterier til et egnet innsamlingssted.

Kast batteriene når de er helt utladet, og ikke før.

Dekk til polene på delvis ladede batterier for å forhindre kortslutning.

Riktig avhending av produktet og de (oppladbare) batteriene er viktig for å unngå eventuelle negative helse- og miljøeffekter som kan oppstå ved u riktig avhending. Bidra til å beskytte miljøet ved å avhende enheten på riktig måte.

#### SV – ALLMÅN INFORMATION

Produktsupport: [www.trust.com](http://www.trust.com)/26416  
Garantivilkår: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Forsikring om øverensstemmelse

Firma Trust International BV forstår att produktten med nummer 26416 oppfyller direktivet 2014/30/EU - 2011/65/EU  
Hela texten med försikring om överensstemmelse finns på webbplatsen [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Säkerhetsanvisningar

-Läs igenom varningarna och säkerhetsanvisningarna innan produkten

används.

- Använd endast enheten enligt beskrivningarna i driftsanvisningarna.
- Behåll den här informationen för framtida bruk och lämna över den tillsammans med enheten.
- Den här enheten får endast användas enligt anvisningarna i driftsanvisningarna.
- Enheten är avsedd för användning i hemmet eller på kontoret, såvida inget annat anges.
- Rengör enheten med en torr duk, men glöm inte att koppla bort strömmen först.
- Öppna inte eller försök inte att reparera enheten på egen hand.
- Använd inte enheten i en fuktig omgivning.
- Håll enheten borta från värmekällor och väten.
- Titta inte direkt i eller peka in i den infraröda laserstrålen för att förhindra att ögonen skadas.
- Öppna eller modifiera inte enheten.
- Håll enheten och alla lösa delar borta från barn, husdjur och obehöriga personer.
- Använd endast de medföljande laddarna eller endast lämpliga laddare.
- Sluta genast att använda enheten om den skulle skadas på något sätt.
- Sluta umiddelbart att använda enheten om den överhettas.
- Reduserad WLAN-effekt kan bero på följande:
  - Metallföremål i nærheten av eller mellan mottagare och sändare.
  - Urladdade batterier.
  - Andra trådlösa enheter i nærheten.
  - Mottagningen kan vara begränsad om signalen behöver gå igenom betongväggar och -golv.
  - Det finns dock ingen garanti för att HF-feil inte uppstår i en viss situation.
- Var försiktig när du använder trådlösa enheter om du har en pacemaker eller är beroende av andra livsviktiga, känsliga elektroniska enheter, eftersom enheten sänder ut radiosignaler.
- Du får inte öppna, överhätta eller sätta eld på batterier.
- Vidrör inte batterierna eller vätskan om batterierna skulle läcka.
- Följ de lokala bestämmelserna om bortskaffning av batterier.
- En längre tids exponering för högt ljud kan leda till permanenta hörselsskador. Kontrollera volyminställningen och undvik för höga nivåer före varje användning.
- För lång användning av inläsningsenheter kan leda till hälsoproblem, till exempel ubehag eller smärta. Ta paus regelbundet och rådgrör med läkare vid återkommande besvär. På [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety) finns mer information om hur produkterna används på ett säkert sätt.

#### Bortskaffning av förpackningen

Förpackningen skyddar enheten mot skador vid transport. Hänsyn till miljöpåverkan och bortskaffningsalternativ har tagits vid valet av förpackning.

Av den anledningen har vi använt återvinningsbara material. Genom att återföra förpackningen till materialcykeln sparar man råmaterial och reducerar avfall.

Bortskaffa förpackningen som inte behövs längre enligt nationella och regionala lagar samt förordningar.

#### Bortskaffning av enheten

Symbolen med en överkryssad papperskorg anger att den här enheten inte får bortskaffas som vanligt hushållsavfall, utan ska föras till en ändamålsenlig uppsamlingsplats.

Bortskaffningen är avgiftsfri för kunden.

#### Bortskaffning av batterier

Tomma (laddningsbara) batterier får inte bortskaffas bland hushållsavfall. Konsumenter är enligt lag skyldiga att lämna in batterier till en lämplig

insamlingsplats.

Bortskaffa inte batterier förrän de är fullständigt urladdade. Tack över polemerna på batterier som är delvis laddade för att förhindra kortslutning.

Vid korrekt bortskaffning av produkten och de (laddningsbara) batterierna förhindrar man eventuella negativa konsekvenser för hälsa och miljö vilket kan vara fallet om bortskaffningen inte genomförs på ett korrekt sätt. Bidra till att skydda miljön genom att bortskaffa enheten på ett korrekt sätt.

#### PL – INFORMACJE OGÓLNE

Wsparcie produktowe: [www.trust.com](http://www.trust.com)/26416

Warunki gwarancji: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Deklaracja zgodności

Firma Trust International BV oświadczają, że produkt o numerze 26416 spełnia wymagania dyrektywy 2014/30/EU - 2011/65/EU. Pełną treść Deklaracji zgodności UE można znaleźć na stronie internetowej [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

- Przed przystąpieniem do użytkowania produktu zapoznać się z ostrzeżeniami i instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa.
- Używać urządzenia tylko w sposób wskazany w instrukcji obsługi.
- Informacje zachować do wglądu w przyszłości i przekazywać wraz z urządzeniem.
- Użytkować urządzenie wyłącznie zgodnie z instrukcją obsługi.
- Urządzenie przeznaczone jest do użytku w domu lub biurze, o ile nie wskazano inaczej.
- Urządzenie czyszczyć suchą ściereczką po odłączeniu zasilania.
- Nie demontować urządzenia ani podejmować prób samodzielnej jego naprawy.
- Nie użytkować urządzenia w środowisku wilgotnym.
- Przechowywać urządzenie z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Nie patrzeć bezpośrednio w wiązkę lasera podświetlenia ani nie kierować jej na oczy. Możliwość uszkodzenia wzroku.
- Nie demontować ani modyfikować urządzenia.
- Przechowywać urządzenie i wszystkie luzne elementy poza zasięgiem dzieci, zwierząt i osób nieuprawnionych.
- Stosować wyłącznie ładowarki z zestawu lub odpowiednie ładowarki.
- Natychmiast przerwać użytkowanie urządzenia w przypadku wystąpienia jakichkolwiek uszkodzeń.
- Natychmiast przerwać użytkowanie urządzenia w przypadku jego przegrzania.
- Gorsze działanie sieci WLAN może być spowodowane przez:
  - Metalowe przedmioty w pobliżu odbiornika lub nadajnika albo pomiędzy nimi.
  - Rozładowane baterie.
  - Inne urządzenia bezprzewodowe w pobliżu.
  - Betonowe ściany i stropy mogą obniżać siłę sygnału.
  - Nie ma gwarancji, że nieprawidłowości w działaniu sygnału wysokoczęstotliwościowego nie wystąpią w konkretnej sytuacji.
  - Osoby ze wszczepionym rozrusznikiem serca lub innymi wrażliwymi urządzeniami elektronicznymi wspierającymi funkcje życiowe muszą zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzeń bezprzewodowych, ponieważ emitują one fale radiowe.
  - Nie demontować, przegrzewać ani podpalać akumulatorów.
  - W przypadku rozszczelnienia akumulatorów nie dotykać ogniw ani wyciekających płynów.
  - Przestrzegać miejscowych przepisów dotyczących utylizacji akumulatorów.

- Długotrwałe narażenie na głośny hałas może powodować trwałe uszkodzenie słuchu. Kładźcie go przed użyciem, sprawdźcie ustawienie głośności i unikajcie zbyt wysokich nastaw.
- Długotrwałe użytkowanie urządzeń emitujących dźwięk może powodować problemy zdrowotne, np. dyskomfort lub ból. Robić regularne przerwy, a w przypadku powtarzających się problemów zasięgnąć porady lekarza. Więcej informacji na temat bezpiecznego użytkowania produktów można znaleźć na stronie internetowej [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety).

#### Utylizacja opakowania

Opakowanie chroni urządzenie przed uszkodzeniem w czasie transportu. Przy doborze opakowania uwzględniono jego wpływ na środowisko i możliwości utylizacji. Dlatego zastosowano materiały zgodne z dyktandem recyklingu. Ponowne włączenie materiałów w cykl produkcyjny pozwala oszczędzić surowce i ograniczyć ilość odpadów. Niepotrzebne opakowanie utylizować zgodnie z miejscowymi i krajowymi przepisami.

#### Utylizacja urządzenia

Symbol przekreślonego kubka na śmieci oznacza, że urządzenie nie można utylizować razem z normalnymi odpadami komunalnymi, ale należy przekazać do specjalnego punktu zbiórki odpadów. Konsument nie wnosi opłat za utylizację.

#### Utylizacja akumulatorów

Rozładowanych akumulatorów nie można utylizować wraz z odpadami komunalnymi. Prawo zobowiązuje konsumentów do przekazywania akumulatorów do odpowiednich punktów zbiórki odpadów. Akumulatory utylizować tylko po całkowitym rozładunku. Zakryć bieguny częściowo naładowanych akumulatorów, aby zapobiec zwarciom. Prawidłowa utylizacja produktu i akumulatorów pozwala uniknąć potencjalnych konsekwencji zdrowotnych i środowiskowych nieprawidłowej utylizacji. Chronimy środowisko dzięki prawidłowej utylizacji urządzeń.

#### CZ – OBECNE INFORMACE

Podpora produktu: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Załącznik podminky: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Prohlášení o shodě

Společnost Trust International B.V. prohlašuje, že produkt s číslem 26416 splňuje směrnici 2014/30/EU - 2011/65/EU. Uplný text Prohlášení EU o shodě najdete na webové stránce [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Bezpečnostní předpisy

- Před použitím produktu si přečtěte varování a bezpečnostní předpisy.
- Zařízení nepoužívejte žádným jiným způsobem, než jaký je popsán v těchto pokynech k používání.
- Tyto informace si uschovejte pro budoucí použití, a pokud zařízení předáte jiné osobě, předejte jí také tyto informace.
- Toto zařízení smí být používáno pouze v souladu s předpisy uvedenými v těchto pokynech k používání.
- Pokud není uvedeno jinak, je toto zařízení určeno pro domácí nebo kancelářské použití.
- Po prvním odpojení zdroje napájení zařízení očistěte suchým hadříkem.
- Zařízení neotvírejte ani se nepokoušejte ho sami opravovat.
- Nepoužívejte zařízení ve vlhkém prostředí.
- Zařízení uchovávejte mimo zdroje tepla a vodu.
- Nedívejte se přímo do infračerveného laserového paprsku ani paprsků

nesměřujte do očí, aby nedošlo k jejich poškození.

- Zařízení neotvírejte ani neupravujte.
- Zařízení a všechny volné části udržujte mimo dosah dětí, domácích mazlíčků a neoprávněných osob.
- Používejte pouze dodané nabíječky nebo jiné vhodné nabíječky.
- Pokud dojde k jakémukoli poškození zařízení, okamžitě ho přestaňte používat.
- Pokud se zařízení přehřívá, okamžitě ho přestaňte používat.
- Nižší výkon sítě WLAN může být důsledkem následujících situací:
  - Kovové předměty v blízkosti nebo mezi přijímačem a vysílačem.
  - Vybíté baterie.
  - Jiná bezdrátová zařízení v blízkosti.
- Příjem může být omezen, pokud musí signál procházet betonovými stěnami a podlahami.
- Nezaručujeme však, že za určitých okolností nedojde k chybám vysokofrekvenčního signálu.
- Při používání bezdrátových zařízení jako je kardiostimulátor, nebo jiných lékařských citlivých elektronických zařízení, buďte opatrní, protože tato zařízení vysílá rádiové signály.
- Baterie neotvírejte, nepřehřívejte ani nezapalujte.
- Pokud dojde k vytékání baterií, nedotýkejte se jich ani jejich kapalin.
- Při likvidaci baterií postupujte v souladu s místními předpisy.
- Delší vystavení hlasitým zvukům může vést k trvalému poškození sluchu. Před každým použitím zkontrolujte nastavení hlasitosti a vyhněte se příliš hlasitým úrovním.
- Delší používání vstupních zařízení může vést ke zdravotním problémům, jako je nepohodlí nebo bolest. Pravidelně si dělejte přestávky a v případě opakujících se problémů vyhledejte lékařskou pomoc. Další informace o bezpečném používání produktu najdete na stránce [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety).

#### Likvidace obalu

Obal chrání zařízení před poškozením během přepravy. Při výběru obalu byl zohledněn jeho dopad na životní prostředí a možnost likvidace. Z tohoto důvodu byl použit recyklovatelný materiál. Vrazení obalu do materiálového cyklu šetří suroviny a minimalizuje množství odpadu. Nepotřebný obal zlikvidujte v souladu s národními a místními zákony a předpisy.

#### Likvidace zařízení

Symbol přeškrtnuté popelnice značí, že toto zařízení nesmí být likvidováno s běžným domácím odpadem, ale mělo by se odnést na sběrné místo určené k tomuto účelu.

Likvidace je pro spotřebitele zdarma.

#### Likvidace baterií

Prázdné (dobíjecí) baterie se nesmí likvidovat s domácím odpadem. Spotřebitelé jsou ze zákona povinni odevzdat baterie na vhodném sběrném místě. Baterie zlikvidujte až tehdy, když jsou zcela vybité. Půly částecí neřábých baterií zakryjte, aby nedošlo ke zkratu. Radná likvidace produktu a (dobíjecích) baterií eliminuje negativní dopad na zdraví a životní prostředí, který by mohl nastat v důsledku nevhodné likvidace. Pomozte nám chránit životní prostředí tím, že zařízení zlikvidujete správným způsobem.

#### HU – ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK

Terméktámogatás: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Jótállási feltételek [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Megfelelőségi nyilatkozat

A Trust International B.V. ezennel nyilatkozik arról, hogy az alábbi 26416 számú termék megfelel a 2014/30/EU - 2011/65/EU irányelveknek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege megtalálható a [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance) weboldalon.

#### Biztonsági előírások

- Kérjük, a termék használatát előtt olvassa el a figyelemztetéseket és a biztonsági utasításokat.
- Ne használja az eszközt a használati utasításban leírtaktól eltérő módon.
- Kérjük, őrizze meg ezt az információt jövőbeni használatra, és adja tovább az eszközzel együtt.
- Ezt az eszközt csak a használati utasításban lévő utasításoknak megfelelően szabad használni.
- Az eszköz otthoni és irodai használatra lett tervezve, kivéve, ha másképp van jelölve.
- Miután leválasztotta a tápegységet, tisztítsa meg az eszközt száraz ruhával.
- Ne nyissa ki és ne próbálja meg saját maga megjavítani az eszközt.
- Ne használja az eszközt nyirkos környezetben.
- Tartsa az eszközt hőforrástól és víztől távol.
- A szemkárosodás elkerülése érdekében ne irányítsa a szemébe, és ne nézzen közvetlenül az infravörös lézersugárba.
- Ne nyissa ki és ne végezzen módosításokat az eszközön.
- Tartsa távol az eszközt és minden levezető alkatrészt gyermekektől, háziállatoktól és illetéktelen személyektől.
- Csak a mellékelt töltőket vagy más megfelelő töltőt használjon.
- Ha az eszköz bármilyen jellegű sérülést szenved, azonnal hagyja abba annak használatát.
- Ha az eszköz túlmelegszik, azonnal hagyja abba annak használatát.
- AWLAN teljesítménycsökkenésének okai a következők lehetnek:
  - Fém tárgyak a vevőkészülék és az adó közelében, vagy azok között.
  - Lemerült elemek.
- Más, közelben lévő vezeték nélküli eszközök.
- A vételi korlátozott lehet, ha a jelnek betonfalakon és padlókon kell áthaladnia.
- Nem garantálható, hogy egy adott helyzetben nem fordulnak elő HF-hibák.
- Legyen óvatos a vezeték nélküli eszközök használatakor, ha szivitrmszabályozott használat, vagy más elektromos, érzékeny elektronikus eszközök vannak használatban, mert a készülék rádiófrekvenciás jeleket sugároz.
- Ne nyissa ki, ne engedje túlmelegedni, és ne tegye tűzbe az akkumulátorokat.
- Ha az akkumulátorok szivárognak, ne nyúljon hozzá, vagy a folyadékhoz.
- Kövesse az akkumulátorok ártalmatlanítására vonatkozó helyi előírásokat.
- A hangos zajnak való tartós kitettség maradandó halláskárosodást okozhat. Minden használat előtt ellenőrizze a hangerő-beállítást, és kerülje a túl magas hangerőt.
- A bevett eszközök tartós használatra egészségügyi problémákat okozhat, például kellemetlen érzést vagy fájdalmat. Tartson rendszeres szüneteket, és ismétlődő problémák esetén forduljon orvoshoz. A termékek biztonságos használatával kapcsolatos további információk a [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety) oldalon találhatók.

#### A csomagolás ártalmatlanítása

A csomagolás megvédi az eszközt a szállítás közbeni sérülésektől. A csomagolás kiválasztásakor figyelembe vettük a környezeti hatásokat és az ártalmatlanítási lehetőségeket. Ennek érdekében újrahasznosítható anyagokat használunk. A csomagolás visszavetése az anyagkörnyezetszennyezést okozhat, és csökkenti a hulladék mennyiségét. Kérjük, hogy a már nem szükséges csomagolást a nemzeti és helyi



тървеният и едъростакнак мегфелдн артаматлантса.

#### Аз есзкз лесеелтезесе

Аз аћузотт хуадектартлрл зсзбулуи азт лелз, хуе аз есзкз нормал хартартс хуадеккент нем артаматлантхатл, езерт аз ерре а селра келелт гутлрхелре кулл влнн.

Аз артаматлантса а гугосзотл зсзмарту лнгелнес.

#### Аз елемек артаматлантсаса

А лемерул (лартлрлхетл) елемекет нем зсабу а хартартс хуадеккбу добуи. А гугосзотл зсзмарту а тървенияк елдрлгак аз елемек мегфелд гутлрхелен történő leadását.

Сзак аккур добуа к аз елемекет, аз хуак телесен лемерултек.

А рлвдрлзартлр екерлесесе еркекебен такларла а нем телесен лемерулт аккулматорлр кулослат.

А термек ес аз (лартлрлхетл) елемек мегфелд артаматлантсасав екерлухетл аз егесзсегре аз а крмезетре гаклорл лелхесегре негатв хатасл, амелелк а нем мегфелд артаматлантсасбу адлдухатнак.

Керлук, аз есзкз мегфелд млдон történő артаматлантсасав слзслен меглвнн а крмезетет.

#### RO – INFORMATII GENERALE

Asistență produs: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Condiții privind garanția: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Declarație de conformitate

Trust International BV, declară că produsul cu numărul 26416

indeplinește cerințele directivei 2014/30/UE - 2011/65/UE

Textul complet al Declarației de conformitate UE poate fi consultat pe [website-ul](http://www.trust.com/compliance) [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Instrucțiuni de siguranță

• Cititi avertizările și instrucțiunile de siguranță înainte de a utiliza produsul.

• Nu utilizați dispozitivul în nicio altă manieră decât cea descrisă în instrucțiunile de utilizare.

• Păstrați aceste informații pentru a le putea utiliza în viitor și transmiteți-le mai departe împreună cu dispozitivul.

• Acest dispozitiv trebuie utilizat doar în conformitate cu instrucțiunile de utilizare.

• Dispozitivul este destinat utilizării acasă sau la birou, cu excepția cazurilor în care există indicații contrarii.

• Curățați dispozitivul cu o lavetă uscată după ce îl deconectați în prealabil de la sursa de alimentare.

• Nu deschideți și nu încercați să reparați dispozitivul pe cont propriu.

• Nu utilizați dispozitivul într-un mediu umed.

• Țineți dispozitivul departe de surse de căldură și de apă.

• Nu priviți direct în și nu vă îndreptați degetul către fasciculul de laser infraroșu, pentru a evita vătămarea ochilor.

• Nu deschideți și nu modificați dispozitivul.

• Nu permiteți accesul copiilor, animalelor de companie și persoanelor neautorizate la dispozitiv și la piesele nefixate ale acestuia.

• Folosiți doar încărcătoarele furnizate sau adecvate.

• Dacă dispozitivul prezintă daune de orice natură, încetați imediat utilizarea acestuia.

• Dacă dispozitivul se supraîncălzeste, încetați imediat utilizarea acestuia.

• Performanța WLAN redusă poate fi cauzată de următorii factori:

• Obiecte metalice în apropiere sau între receptor și transmițător.

• Baterii descărcate.

• Alte dispozitive wireless în apropiere.

• Recepția poate fi restricționată dacă semnalul trebuie să treacă prin pereți de beton și podele.

• Nu există nicio garanție că nu vor apărea erori la înaltă frecvență într-o

anumită situație.

• Când utilizați dispozitive wireless, aveți grijă dacă folosiți un stimulator cardiac sau vă bazați pe alte dispozitive electronice medicale sensibile, deoarece dispozitivul transmite semnale radio.

• Nu deschideți, nu supraîncălziți și nu aprindeți bateriile.

• Dacă bateriile prezintă scurgeri, nu atingeți nici bateriile, nici lichidele acestora.

• Respectați reglementările locale privind eliminarea bateriilor.

• Expunerea prelungită la zgomote puternice poate cauza probleme de auz permanente. Înainte de fiecare utilizare, verificați setarea volumului și evitați nivelurile care sunt prea ridicate.

• Utilizarea prelungită a dispozitivului de intrare poate provoca probleme de sănătate, precum disconfort sau durere. Luați pauze regulate și consultați un medic în cazul unor probleme repetate. Informații suplimentare privind utilizarea în siguranță a produselor pot fi consultate la [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### Eliminarea ambalajelor

Ambalajele protejează dispozitivul de daune în timpul transportului.

Impactul asupra mediului și opțiunile de eliminare au fost luate în considerare când s-a selectat ambalajul.

Din acest motiv au fost folosite materialele reciclabile.

Reintroducerea ambalajelor în circuitul materialelor economisește materii prime și reduce cantitatea de deșeur.

Eliminai ambalajele care nu mai sunt necesare în conformitate cu legile și reglementările naționale și locale.

#### Eliminarea dispozitivului

Simbolul unui cos de gunoi tăiat cu o linie indică faptul că acest dispozitiv nu poate fi aruncat ca deșeu menajer standard, ci ar trebui dus la un punct de colectare proiectat în special pentru acest scop.

Eliminarea este gratuită pentru consumator.

#### Eliminarea bateriilor

Bateriile descărcate (reîncărcabile) nu pot fi aruncate împreună cu deșeurile menajere. Consumatorii sunt obligați conform legii să predea bateriile la un punct de colectare adecvat.

Eliminați bateriile doar după ce sunt complet descărcate.

Acoperiți bornele bateriilor parțial descărcate pentru a împiedica scurtcircuitul.

Eliminarea corectă a produsului și a bateriilor (reîncărcabile) evită efectele negative posibile asupra sănătății și mediului care ar putea fi cauzate de eliminarea inadecvată. Contribuiți la protecția mediului, eliminând dispozitivul în mod adecvat.

#### BG – ОБЩА ИНФОРМАЦИЯ

Продуктова поддръжка: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Гаранционни условия: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Декларация за съответствие

Trust International BV, декларира, че продуктът с номер 26416

отговаря на изискванията на директива 2014/30/ЕС - 2011/65/ЕС

Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие можете да намерите на уебсайта [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Инструкции за безопасност

• Моля, прочетете предупрежденията и инструкциите за безопасност, преди да използвате продукта.

• Не използвайте устройството по начин, различен от описания в инструкциите за експлоатация.

• Моля, запазете тази информация за бъдещи справки и я предавайте заедно с устройството на бъдещи ползватели.

• Това устройство трябва да се използва само в съответствие с указанията в инструкциите за експлоатация.

• Устройството е предназначено за използване у дома или в офиса освен ако не е посочено друго.

• Почиствайте устройството със суха кърпа, след като първо го изключите от електрозахранването.

• Не отваряйте и не се опитвайте да ремонтирате устройството сами.

• Не използвайте устройството във влажна среда.

• Дръжте устройството далеч от източници на топлина и от вода.

• Не гледайте директно и не сочете към инфрачервения лазерен лъч, за да избегнете увреждане на очите.

• Не отваряйте устройството и не правете промени в него.

• Пазете устройството и всички незащитени части далеч от деца, домашни любимци и неотворизирани лица.

• Използвайте само зарядни устройства, които са предоставени или са подходящи за устройството.

• Ако устройството претърпи каквото и да е увреждане, незабавно прекратете употребата му.

• Ако устройството прегрее, незабавно прекратете употребата му.

• Влошаването на характеристиките на WLAN може да се дължи на следното:

• Метални предмети в близост до приемника или предавателя или между тях.

• Разредени батерии.

• Други безжични устройства в близост.

• Приемането може да бъде ограничено, ако сигналът трябва да проникне през бетонни стени и подове.

• Няма гаранция, че в конкретна ситуация няма да възникнат HF грешки.

• Внимавайте, когато използвате безжични устройства, ако имате сърдечен пейсмейкър или разчитате на други животоспасяващи чувствителни електронни устройства, тъй като това устройство предава радиосигнали.

• Не отваряйте, не прегрявайте и не запалвайте батериите.

• Ако батериите протекат, не докосвайте нито тях, нито течностите.

• Следвайте местните разпоредби за изхвърляне на батерии.

• Продължителното излагане на силен шум може да доведе до трайно увреждане на слуха. Преди всяка употреба проверявайте силата на звука и избягвайте твърде високи нива.

• Продължителната употреба на входни устройства може да доведе до здравословни проблеми, като дискомфорт или болка.

• Правете редовни почивки и потърсете лекарска помощ в случай на повтарящи се проблеми. Допълнителна информация относно безопасното използване на продуктите можете да намерите на адрес [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### Изхвърляне на опаковката

Опаковката предава устройството от увреждане при транспортното му.

При избора на опаковката са взети предвид въвеждащите върху околната среда и възможностите за изхвърляне.

Поради тази причина са използвани рециклируеми материали.

Връщането на опаковката в кръговрата на материалите спестява суровини и намалява отпадъците.

Моля, изхвърлете вече ненужните опаковки в съответствие с националните и местните закони и разпоредби.

#### Изхвърляне на устройството

Символът на зачертана кофа за отпадъци показва, че това устройство не може да бъде изхвърляно като обикновен битов отпадък, а трябва да бъде предадено в пункт за събиране на отпадъци, предназначен за целта.

Изхвърлянето е безплатно за потребителя.

#### Изхвърляне на батерии

Източните (аккумуляторни) батерии не трябва да се изхвърлят при битовите отпадъци. Потребителите са задължени от законите да предават батериите в подходящ събирателен пункт. Моля, изхвърляйте батериите само след като са напълно разредени. Покрийте полюсите на частично заредените батерии, за да предотвратите късо съединение. Правилното изхвърляне на продукта и (аккумуляторните) батерии предотвратява възможните отрицателни въздействия върху здравето и околната среда, които могат да възникнат при неправилно изхвърляне. Моля, помогнете за опазването на околната среда, като изхвърляте устройството по правилния начин.

## SK – VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

Podpora výrobkov: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Podmienky záruky: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Vyhlasenie o zhode

Spoločnosť Trust International BV vyhlasuje, že výrobok s číslom 26416 spĺňa normu 2014/30/EU - 2011/65/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EU môžete nájsť na webovej lokalite [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Bezpečnostné pokyny

- Pred použitím výrobku si prečítajte varovania a bezpečnostné pokyny.
- Zariadenie nepoužívajte žiadnym iným spôsobom, ako je opísané v návode na obsluhu.
- Uchovávajte si tieto informácie pre budúce použitie a odovzdajte ich spolu so zariadením.
- Toto zariadenie sa musí používať len v súlade s pokynmi v návode na obsluhu.
- Zariadenie je určené na domáce alebo kancelárske používanie, ak nie je uvedené inak.
- Zariadenie čistite suchou látkou až po odpojení napájania.
- Zariadenie neotvárajte ani sa ne snažte svojvoľne opraviť.
- Zariadenie nepoužívajte vo vlhkom prostredí.
- Zariadenie uchovávajte mimo dosahu zdrojov tepla a mimo vody.
- Nepozerajte sa priamo do infračerveného laserového lúča ani ním nemiete, aby ste zabránili poškodeniu zraku.
- Zariadenie neotvárajte ani neupravujte.
- Zariadenie a všetky voľné diely uchovávajte mimo dosahu detí, domácich zvierat a nepovolanych osôb.
- Používajte len dodané nabíjaky alebo len vhodné nabíjaky.
- Ak sa zariadenie akokoľvek poškodí, ihneď ho prestať používať.
- Ak sa zariadenie prehrieva, ihneď ho prestať používať.
- Znížený výkon siete WLAN môžu vyvolať tieto skutočnosti:
  - kovové predmety v blízkosti prijímateľa a vysielača alebo medzi nimi.
  - vybité batérie
  - iné bezdrôtové zariadenia v blízkosti.
- príjem môže byť obmedzený, ak signál musí prechádzať cez betónové steny a podlahy.
- Neexistuje žiadna záruka, že sa v danej situácii nevyskytnú poruchy vysokej frekvencie.
- Ak používate kardiosimulátor alebo sa spoliehate na iné citlivé elektronické zariadenia na ochranu života, buďte opatrní pri používaní bezdrôtových zariadení, pretože toto zariadenie vysiela rádiové žiarenie.
- Neotvárajte, neprehrievajte ani nezapalujte batérie.
- Akz batérie uniká kvapalina, nedotýkajte sa batérií ani ich kvapalín.
- Dodržiavajte miestne predpisy týkajúce sa likvidácie batérií.
- Dlhodobé vystavenie silnému hľuku môže viesť k trvalému poškodeniu sluchu. Pred každým použitím skontrolujte nastavenie hlasitosti a

vyhýbajte sa príliš vysokým úrovňam.

• Dlhodobé používanie vstupných zariadení môže viesť k zdravotným problémom, ako je diskomfort alebo bolesť. Robte si pravidelne prestávky a pri výskyt opakovaných problémov vyhľadajte lekársku pomoc. Ďalšie informácie o bezpečnom používaní výrobkov môžete nájsť na webovej lokalite [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

### Likvidácia obalov

Obal chráni zariadenie pred poškodením počas prepravy.

Pri výbere obalu sa zohľadní vplyv na životné prostredie a možnosti likvidácie.

Z tohto dôvodu sa použili recyklovateľné materiály.

Návrat obalov do materiálového cyklu v súlade s národnými a miestnymi zákonmi o odpadu.

Už nepotrebný obal zlikvidujte v súlade s národnými a miestnymi zákonmi a nariadeniami.

### Likvidácia zariadenia

Symbol prečirknutého odpadkového koša označuje, že toto zariadenie sa nesmie zlikvidovať ako bežný domový odpad, ale musí sa odovzdať na zbernom mieste určenom na tento účel. Likvidácia je pre spotrebiteľa bezplatná.

### Likvidácia batérií

Prázdne (nabíjateľné) batérie sa nesmú zlikvidovať s komunálnym odpadom. Spotrebiteľ má zákonnú povinnosť odovzdať batérie na vhodnom zbernom mieste.

Batérie likvidujte až po ich úplnom vybití.

Zakryté póly čiastočne nabitých batérií, aby ste zabránili skratom. Správna likvidácia výrobku a (nabíjateľných) batérií bráni možným negatívnym účinkom na zdravie a životné prostredie, ktoré by mohli vzniknúť v dôsledku nesprávnej likvidácie. Pomôžte chrániť životné prostredie správnu likvidáciu zariadenia.

## EL – ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Υποστήριξη προϊόντος: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Όροι εγγύησης: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Δήλωση συμμόρφωσης

H Trust International BV δηλώνει ότι το προϊόν με τον αριθμό 26416 πληροί την οδηγία 2014/30/EE - 2011/65/EE. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης EE βρίσκεται στον ιστότοπο [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Οδηγίες ασφαλείας

• Διαβάστε τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες ασφαλείας πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

• Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή με κανέναν άλλον τρόπο εκτός από αυτόν που περιγράφεται στις οδηγίες λειτουργίας.

• Κρατήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά και παραδώστε τις μαζί με τη συσκευή.

• Αυτή η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σύμφωνα με όσα αναφέρονται στις οδηγίες λειτουργίας.

• Η συσκευή προορίζεται για χρήση στο σπίτι ή στο γραφείο, εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά.

• Καθαρίστε τη συσκευή με ένα στεγνό πανί αφού πρώτα αποσυνδέσετε την παροχή ρεύματος.

• Μην ανοίγετε και μην επικειρείτε να επισκευάσετε μόνοι σας τη συσκευή.

• Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υγρό περιβάλλον.

• Κρατήστε τη συσκευή μακριά από πηγές θερμότητας και νερό.

• Μην κολλάτε απευθείας την υπερήχου ακτίνα λέιζερ και μην την στρέφετε σε άλλους, για αποφυγή βλάβης στα μάτια.

• Μην ανοίγετε και μην τροποποιείτε τη συσκευή.

• Κρατήστε τη συσκευή και όλα τα καλώδια εξαρτήματα μακριά από παιδιά,

κατοικίδια και μη εξουσιοδοτημένα άτομα.

• Χρησιμοποιείτε μόνο τους παρεκδομένους φορτιστές ή μόνο κατ'αλληλous φορτιστές.

• Εάν η συσκευή υποστεί οποιαδήποτε είδους ζημιά, σταματήστε αμέσως τη χρήση.

• Εάν η συσκευή υπερθερμανθεί, σταματήστε αμέσως τη χρήση.

• Τα ακαθάρτα μπορούν να προκαλέσουν μειωμένη απόδοση του Wi-Fi.

• Μεταλλικά αντικείμενα σε κοντινή απόσταση ή μεταξύ δέκτη και πομπής.

• Αποφορτισμένες μπαταρίες.

• Άλλες ασύρματες συσκευές σε κοντινή απόσταση.

• Η λίπη μπορεί να παρενοχλεί περιορισμούς εάν το σήμα πρέπει να διαπεράσει τοίχους και άλλα εμποδιστικά.

• Δεν υπάρχει καμία εγγύηση ότι δε θα προκύψουν σφάλματα υψηλής συχνότητας σε μια συγκεκριμένη κατάσταση.

• Προσέξτε όταν χρησιμοποιείτε ασύρματες συσκευές, εάν χρησιμοποιείτε βηματοδότη καρδιάς ή βασίζεστε σε άλλες ελαστικές ηλεκτρονικές συσκευές που σωζουν ζωές, καθώς η συσκευή εκπέμπει ραδιοκύματα.

• Μην ανοίγετε ή υπερθερμαίνετε τις μπαταρίες και μην τους βάξετε φωτιά.

• Σε περίπτωση διαρροής των μπαταριών, μην αγγίζετε τις μπαταρίες ή τα υγρά τους.

• Ακολουθείτε τους τριτοκοινούς κανονισμούς για την απόρριψη μπαταριών.

• Η παρατεταμένη εκδήση σε δυνατό θόρυβο μπορεί να οδηγήσει σε μόνιμη βλάβη της ακοής. Πριν από κάθε χρήση, ελέγξτε τη ρύθμιση της έντασης και αποφύγετε τα πολύ υψηλά επίπεδα.

• Η παρατεταμένη χρήση συσκευών εισόδου μπορεί να οδηγήσει σε προβλήματα υγείας, όπως δυσφορία ή πόνο. Κάντε τακτικά διαλείμματα

και ζητήστε ιατρική συμβουλή σε περίπτωση επανειλημμένων προβλημάτων. Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ασφαλή χρήση των προϊόντων μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

Διάθεση συσκευασίας

Η συσκευασία προστατεύει τη συσκευή από ζημίες κατά τη μεταφορά.

Κατά την επιλογή της συσκευασίας ληφθήκαν υπόψη οι περιβαλλοντικές επιπτώσεις και οι επιλογές απόρριψης.

Για τον λόγο αυτόν χρησιμοποιήθηκαν ανακυκλώσιμα υλικά.

Η επιλογή της συσκευασίας στον κύκλο των υλικών εξοικονομεί πρώτες ύλες και μειώνει τα απόβλητα.

Απορρίψτε τη συσκευασία που δεν απαιτείται πλέον σύμφωνα με τους εθνικούς και τοπικούς νόμους και κανονισμούς.

### Απόρριψη της συσκευής

Το σύμβολο ενός διαγράμμένου κάδοου απορριμμάτων υποδεικνύει ότι αυτή η συσκευή δεν μπορεί να απορριφθεί όπως τα τυπικά οικιακά απορρίμματα.

Αλλά πρέπει να μεταφερθεί σε ένα σημείο συλλογής που έχει καθοριστεί για τον σκοπό αυτό.

Η απόρριψη είναι δωρεάν προς τον καταναλωτή.

### Απόρριψη μπαταριών

Οι άδειες (επαναφορτιζόμενες) μπαταρίες δεν πρέπει να απορρίπτονται στα οικιακά απορρίμματα. Οι καταναλωτές είναι νομικά υποχρεωμένοι να παραδώσουν τις μπαταρίες σε κατάλληλο σημείο συλλογής.

Απορρίψτε τις μπαταρίες μόνο αφού αποφορτιστούν πλήρως. Καλύψτε τους πόλους των μερικών φορτισμένων μπαταριών για να αποφύγετε βραχυκύκλωση.

Η σωστή απόρριψη του προϊόντος και των (επαναφορτιζόμενων) μπαταριών αποτρέπει πιθανές αρνητικές επιπτώσεις στην υγεία και το περιβάλλον, οι οποίες θα μπορούσαν να προκύψουν από την ακατάλληλη απόρριψη. Βοηθήστε στην προστασία του περιβάλλοντος απορρίπτοντας τη συσκευή με τον σωστό τρόπο.

## TR – GENEL BİLGİLER

Ürün desteği: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garanti koşulları: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Uygunluk Beyanı

Trust International BV, 26416 numaralı ürünün 2014/30/EU - 2011/65/EU direktifine uygun olduğunu beyan eder.

AB Uygunluk Beyanının tam metni [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance) web sitesinde bulunabilir.

### Güvenlik Talimatları

- Ürünü kullanmadan önce lütfen uyarıları ve güvenlik talimatlarını okuyun.
- Aygıtı, kullanımı talimatlarında açıklananın dışında başka bir şekilde kullanmayın.
- Lütfen bu bilgileri ileride başvurmak üzere saklayın ve aygıtla birlikte iletin.
- Bu aygıt yalnızca kullanım kılavuzundaki talimatlara uygun olarak kullanılmalıdır.
- Aygıt, başka türlü belirtilmedikçe evde veya ofiste kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
- İlk önce elektrik bağlantısını kestikten sonra aygıtı kuru bir bezle temizleyin.
- Aygıtı kendiniz açmaya veya onarmaya kalkışmayın.
- Aygıtı nemli ortamlarda kullanmayın.
- Aygıtı işi kaynaklarından ve sudan uzak tutun.
- Gözlere zarar vermek için kullandığınız lazer ışınına doğrudan bakmayın veya doğrultmayın.
- Aygıtı açmayın veya değiştirmeyin.
- Aygıtı ve tüm gevşek parçalarını çocuklardan, evcil hayvanlardan ve yetkisiz kişilerden uzak tutun.
- Yalnızca birlikte verilen şarj aygıtlarını veya yalnızca uygun şarj aygıtlarını kullanın.
- Aygıt herhangi bir şekilde hasar görürse kullanımı derhal bırakın.
- Aygıt aşırı ısınsa kullanmayı hemen bırakın.
- Düşük WLAN performansı aşağıdakilerden kaynaklanabilir:
  - Alıcı ve vericinin yakınında veya arasında yerli veya sivri nesneler.
  - Boşalmış piller.
  - Yakındaki diğer kablolu aygıtlar.
  - Sinyalin beton duvarlardan ve zeminlerden geçmesi gerekiyorsa alım kısıtlanabilir.
- Belirli bir durumda HF alanlarının ortaya çıkması için garanti yoktur.
- Kalp pili kullanıyorsanız veya hayat kurtarıcı diğer hassas elektronik aygıtlara bağlıysanız kablolu aygıtlar radyo sinyalleri ilettiğinden, kablolu aygıtın kullanırken dikkatli olun.
- Pilleri açmayın, aşırı ısıtmayın veya ateşe atmayın.
- Pillerde sızıntı olması durumunda pilere veya sıvılarına dokunmayın.
- Pili atılmasıyla ilgili yerel düzenlemelere uyun.
- Yüksek sese uzun süre maruz kalmak kalıcı işitme hasarına neden olabilir. Her kullanımdan önce ses ayarını kontrol edin ve çok yüksek seviyelerden kaçının.
- Giriş aygıtının uzun süreli kullanımı rahatsızlık veya ağrı gibi sağlık sorunlarına yol açabilir. Düzenli olarak mola verin ve sorunların tekrarlanmasını durumunuzu tıbbi yardım alın. Ürünlerin güvenli kullanımı için lütfen daha fazla bilgiyi [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety) adresinde bulabilirsiniz.

### Ambalajın Bertaraf Edilmesi

Ambalaj, aygıtı nakliye sırasında hasara karşı korur. Ambalaj seçilen çevresel etki ve bertaraf seçenekleri dikkate alınmıştır. Bu nedenle geri dönüştürülebilir malzemeler kullanıldı. Ambalajın malzeme döngüsüne geri dönüldürmesi tam maddelerden tasarruf sağlar ve ısırafı azaltır. Lütfen artık gerekli olmayan ambalajın ulusal ve yerel yasa ve

yönetmeliklere uygun olarak bertaraf edin.

### Aygıtın Bertaraf Edilmesi

Üzerinde çarpı işareti bulunan çöp kutusu simgesi, bu aygıtın standart evsel atıklarla birlikte atılması gerektiğini ancak bu amaç için belirlenmiş bir toplama noktasına götürülmesi gerektiğini belirtir. Bertaraf, tüketici için ücretsizdir.

### Pillerin Bertaraf Edilmesi

Boş (şarj edilebilir) piller evsel atıklarla birlikte atılamaz. Tüketiciler yasal olarak pilleri uygun bir toplama noktasına teslim etmekte yükümlüdür. Lütfen pilleri yalnızca tamamen boşaldıktan sonra atın. Kısa devreyi önlemek için kısmen şarj edilmiş pillerin kutularını örtün. Ürünün ve (şarj edilebilir) pillerin doğru şekilde atılması, uygunsuz imha nedeniyle sağlık ve çevre üzerindeki olası olumsuz etkileri önler. Lütfen aygıtı doğru şekilde imha ederek çevrenin korunmasına yardımcı olun.

### HR – OPĆE INFORMACIJE

Podrška za proizvode: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Uvjeti jamstva: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Izjava o sukladnosti

Trust International BV izjavljuje da je proizvod s brojem 26416

sukladan s direktivom 2014/30/EU - 2011/65/EU

Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti možete pronaći na web-mjestu [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Sigurnosne upute

- Prije uporabe proizvoda pročitate upute i sigurnosne upute.
- Nemojte koristiti uređaj ni na koji način osim na način opisan u uputama za uporabu.
- Sačuvajte ove informacije za buduće potrebe i proslijedite ih zajedno s uređajem.
- Ovak uređaj smije se koristiti samo u skladu s uputama u uputama za uporabu.
- Uređaj je namijenjen za kućnu ili uredsku uporabu, osim ako nije drugačije naznačeno.
- Očistite uređaj suhom krpom nakon što ste ga prvo isključili iz struje.
- Ne otvarajte niti pokušavajte sami popraviti uređaj.
- Nemojte koristiti uređaj u vlažnoj okolini.
- Držite uređaj dalje od izvora topline i vode.
- Nemojte gledati izravno niti usmjeravati infracrvenu lasersku zraku kako biste izbjegli oštećenje očiju.
- Nemojte otvarati niti mijenjati uređaj.
- Držite uređaj i sve dijelove podalje od djece, kućnih ljubimaca i neovlaštenih osoba.
- Koristite samo isporučene punjače ili same odgovarajuće punjače.
- Ako uređaj pretrpi bilo koju štetu, odmah ga prestanite koristiti.
- Ako se uređaj pregrije, odmah ga prestanite koristiti.
- Smanjena izvedba WLAN-a može biti posljedica sljedećeg:
  - Metalni predmeti u blizini ili između prijemnika i odašiljača
  - Ispraznjene baterije.
- Ostali bežični uređaji u blizini.
- Prijem može biti ograničen ako signal mora proći kroz betonske zidove i podove.
- Ne postoj jamstvo da se HF greške neće pojaviti u određenoj situaciji.
- Budite oprezni pri korištenju bežičnih uređaja ako koristite srčani stimulator ili ako se oslanjate na druge osjetljive elektroničke uređaje koji spašavaju život, jer uređaj odašilje radijske signale.
- Nemojte otvarati ili pregrijavati baterije ili ih paliti.
- Ako baterije iscuru, ne dirajte njih niti njihove tekućine.

• Sljedite lokalne propise o odlaganju baterija.

- Prođite izloženost glasnoj buci može dovesti do trajnog oštećenja sluha. Prije svake uporabe provjerite postavku glasnoće i izbjegavajte previsoke razine.
- Dugotrajna uporaba ulaznih uređaja može dovesti do zdravstvenih problema, poput nelagodje ili boli. Uzmite redovite pauze i potražite savjet liječnika u slučaju ponavljanja problema. Dodatne informacije o sigurnoj uporabi proizvoda možete pronaći na [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

### Odlaganje pakiranja

Pakiranje štiti uređaj od oštećenja tijekom transporta. Prilikom odabira pakiranja vodilo se računa o utjecaju na okoliš i mogućnostima odlaganja. Iz tog razloga korišteni su materijali koji se mogu reciklirati. Vraćanje pakiranja u ciklus materijala šteti sirovinu i smanjuje otpad. Odložite pakiranje koje vam više nije potrebno u skladu s nacionalnim i lokalnim zakonima i propisima.

### Odlaganje uređaja

Prekršeni simbol kante za smeće označava da se ovaj uređaj ne smije odlagati kao standardni kućni otpad, već ga treba odnijeti na sabirno mjesto određeno za tu svrhu.

Odlaganje je besplatno za potrošača.

### Odlaganje baterija

Prazne (punjive) baterije ne smiju se odlagati u kućni otpad. Potrošači su zakonski obavezni predati baterije na odgovarajuće sabirno mjesto. Baterije odložite tek nakon što su potpuno ispraznjene. Pokrijte polove djelomično ispraznjenih baterija kako biste spriječili kratki spoj. Ispravnim odlaganjem proizvoda i (punjivih) baterija izbjegavaju se mogući negativni učinci na zdravlje i okoliš koji bi mogli nastati nepravilnim odlaganjem. Pomognite zaštiti okoliša odlaganjem uređaja na ispravan način.

### UA – ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

Підтримка продукції: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Умови гарантії: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Декларація про відповідність

Компанія trust international BV заявляє, що виріб під номером 26416 відповідає вимогам директиви 2014/30/EU - 2011/65/EU. Повний текст декларації про відповідність ЄС знаходиться на сайті [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Інструкція з техніки безпеки

- Перед використанням виробу слід уважно ознайомитися з попередженнями й інструкціями з техніки безпеки.
- Використовувати цей виріб у неналежний спосіб, не описаний в інструкції з експлуатації, заборонено.
- Необхідно зберігати цю інструкцію для дровидки й передавати її разом із пристроєм.
- Використовувати пристрій необхідно згідно з положеннями інструкції з експлуатації.
- Пристрій призначений виключно для побутового чи офісного використання, якщо не зазначено інше.
- Після першого від'єднання живлення необхідно протерти пристрій сухою серветкою.
- Забороняється відкривати чи намагатися ремонтувати пристрій самостійно.
- Забороняється використовувати цей виріб у вологому середовищі.
- Зберігати пристрій слід подаль від вологоти та джерел тепла.
- Щоб уникнути пошкодження зору, забороняється спрямовувати інфрачервоний лазерний промінь в очі.
- Забороняється відкривати пристрій або змінювати його конструкцію.



Palun kŕvāldage mittevājalik pakend vastavalt niikileke ja kohalkele seadustele ja māsūrustele.

#### Seadme kŕvāldamine

Lābikripsutātud prūgikāts sūmbol nātāib, et seda seadet ei tohi visata olmeprūgi hulka, vāid tuleb via vastavasse ettenāhtud kogumispunkti. Kŕvāldamine on tarbija jaoks tasuta.

#### Akude kŕvāldamine

Tūhje (laetavaid) akusid ei tohi visata olmeprūgi hulka. Tarbijād on seaduse-ka kohustatud viima akud vastavasse kogumispunkti. Kŕvāldage akud ainult siis, kui need on tālāikuit tūhjenend. Katke kinni osāiselt tūhjenend akude klēmmd, et vāldida lūhiseid. Toote ja (laetavate) akude nūetokehāne kŕvāldamine vāldib vōimālikke negatīvsēd mōjūsid tervisele ja keskkonnale, sēn vōivad tekēdā mītennūetokehāse kŕvāldamīsē korral. Aidake kaitsta keskkonda, kŕvāldāndes seadme nūetokehāse mōel.

#### LV – VISPĀRĪGA INFORMĀCIJA

Produkta atbalsts: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garantijas nosacījumi: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Atbilstības deklarācija

Trust International BV, āplēcina, ka izstrādājums ar numuru 26416

atbilst Direktīvai 2014/30/ES – 2011/65/ES

ES Atbilstības deklarācijas pilnu tekstu meklējiet vietnē [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Drošības instrukcijas

- Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet brīdinājumus un drošības instrukcijas.
- Neizmantojiet ierīci citādi, kā vien aprakstīs lietošanas pamācībā.
- Saglabājiet šo informāciju turpmākām uzziņām un nododiet to tālāk kopā ar ierīci.
- Šo ierīci drīkst izmantot tikai atbilstoši lietošanas pamācībā sniegtajiem norādījumiem.
- Šo ierīci paredzēts lietot mājās vai birojā, ja vien nav norādīts citādi.
- Pēc pirmās atvienošanas no elektrotīkla notīriet ierīci ar sausu lupatīti.
- Neatveriet ierīci un nemēģiniet veikt tās remontu patstāvīgi.
- Nelietojiet ierīci mitrā vidē.
- Sargājiet ierīci no karstuma avotiem un ūdens.
- Lai izvairītos no acu bojājumiem, neskatīeties tieši infrasarkanā staru kūlī un nepārvērsiet to pret sevi.
- Neatveriet ierīci un nemēģiniet to pārvērst.
- Glabājiet ierīci un visas tās brīvās daļas bērniem, mājdzīvniekiem un neatļautām personām nepieejamā vietā.
- Izmantojiet tikai pievienotās vai tikai piemērotas lādētājus.
- Ja ierīce ir jebkādā veidā bojāta, nekavējoties pārtrauciet tās lietošanu.
- Ja ierīce pārkarst, nekavējoties pārtrauciet tās lietošanu.
- WLAN veikspēja var mazināties šādu iemeslu dēļ:
  - metāla priekšmeti uztverēja un raidītāja tuvumā vai starp tiem.
  - izlādējušies akumulatori.
  - citas bezvadu ierīces tuvumā.
  - Uztveršana var būt ierobežota, ja signālam jāšķērso betona sienas un grīda.
- Nav garantijas, ka atsevišķos gadījumos neradīsies HF kļūmes.
- Tā kā šī ierīce raida radio signālus, ievērojiet piesardzību, izmantojot bezvadu ierīces, ja jums ir kardiostimulators vai esat atkarīgs no citām dzīvību uzturēšanai jutīgām elektroniskām ierīcēm.
- Neatveriet akumulatorus, nepārkarsējiet un nededziniet tos.
- Ja akumulatorus ir noplūde, nepieskarieties tiem vai to šķidrumam.
- Ievērojiet vietējos noteikumus par akumulatoru uzturēšanu.
- Skatu trokšņu ilgstoša iedarbība var radīt neatgriezeniskus dzirdes

traucējumus. Pirms katras lietošanas pārbaudiet skaļuma iestatījumu, lai izvairītos no pārlieku augsta skaļuma līmeņa.

- Ievades ierīču ilgstoša izmantošana var radīt veselības traucējumus, piemēram, diskomfortu vai sāpes. Izmantojiet regulārus pārtraukumus un atkārtotu problēmu gadījumā vērsieties pie ārsta. Papildu informāciju par izstrādājumu drošu lietošanu meklējiet vietnē [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### Iepakojuma uzturēšana

Iepakojums aizsargā ierīci no bojājumiem transportēšanas laikā. Izvēloties iepakojumu, tika ņemta vērā ietekme uz vidi un uzturēšanas iespējas.

Šim nolūkam tika izmantotas atnērējamas izejvielas. Iepakojuma nonākšana atpakaļ materiālu pārstrādes ciklā ļaetaupa materiālus un mazīna atkritumu apjomu. Atbrīvojieties no nevajadzīgā iepakojuma atbilstoši valsts un vietējo tiesību aktu prasībām.

#### Ierīces uzturēšana

Pārsvitrotas atkritumu tvertnes simbols nozīmē, ka šo ierīci nedrīkst izmest standarta sadzīves atkritumos, bet tā ir jānogādā šim nolūkam paredzētā savākšanas vietā. Klientiem tiek nodrošināta bezmaksas uzturēšana.

#### Akumulatoru uzturēšana

Tukšs (uzlādējams) akumulators nedrīkst izmest sadzīves atkritumos. Pārstrādājiet un jūnidsiks pienākums nodot akumulatorus atbilstošos savākšanas punktos.

Uzturējiet akumulatorus tikai tad, kad tie ir pilnībā izlādēti. Lai nepieļautu issavienojumu, nosedziet daļēji uzlādētu akumulatoru polus. Izstrādājuma un (uzlādējamo) akumulatoru pareiza uzturēšana ļauj novērst iespējamu negatīvu ietekmi uz veselību un vidi, ko varētu radīt neatbilstoša uzturēšana. Lūdzim palīdzēt saudzēt apkārtni vidi, uzturējot ierīci pareizā veidā.

#### LT – BENDROJI INFORMACIJA

Šu gaminių susijusi pagalba: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garantijos sąlygos: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### Atitikties deklaracija

„Trust International BV“ skelbia, kad gaminius, kurio numeris 26416, atitinka direktyvą 2014/30/ES – 2011/65/ES. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti svetainėje [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### Saugos instrukcijos

- Prieš naudodami gaminį perskaitykite įspėjimus ir saugos instrukcijas.
- Nenaudokite prietaiso kitaip, nei aprašyta naudojimo instrukcijoje.
- Saugokite šią informaciją atečiai ir perduokite ją kartu su prietaisu.
- Šis prietaisas galima naudoti tik laikantis naudojimo instrukcijoje pateiktų nurodymų.
- Jei nenuruodyta kitaip, prietaisas skirtas naudoti namuose arba biure.
- Prieš tai atjungę maitinimo šaltinį, nuvalykite prietaisą sausa šluoste.
- Neatidarinėkite ir nebandykite patys taisyti prietaiso.
- Nenaudokite prietaiso drėgnoje aplinkoje.
- Laikykite prietaisą atokiau nuo šilumos šaltinių ir vandens.
- Nežiūrėkite tiesiai į infraraudonųjų spindulių lazerio spindulį, kad nepažeistumėte akių.
- Neatidarinėkite ir nemodifikuokite prietaiso.
- Saugokite prietaisą ir visas atsilaisvinusias dalis nuo vaikų, iminių gyvūnų ir pašalinių asmenų.
- Naudokite tik pridėdamas įkroviklius arba tik tinkamus įkroviklius.
- Jei prietaisas kaip nors sugadnamas, nedelsdami nutraukite jo naudojimą.
- Jei prietaisas perkaista, nedelsdami nutraukite naudojimą.

• WLAN našumas gali sumažėti dėl šių priežasčių:

- Šalia arba tarp imtuvo ir siųstuvo yra metalinių objektų
- Išsikrovė baterijos
- Netoliese yra kitų belaidžių prietaisų.
- Priėmimas gali būti ribotas, jei signalas turi prasiskverbti pro betonines sienas ir grūdus.
- Negalima užtikrinti, kad konkrečioje situacijoje neatsiras aukšto dažnio triukšys.
- Jei naudojate širdies stimulatorių arba esate priklausomi nuo kitų gyvybiškai svarbių jautrių elektroninių prietaisų, būkite atsargūs naudodamiesi belaidžiais prietaisais, nes prietaisas perduoda radijo signalus.
- Neatidarinėkite ir neperkaitinkite baterijų, nepažeidinėkite jų.
- Jei baterijos išsekę, nelskite jų ir jų skysčių.
- Laikykites vietos taisyklių dėl baterijų šalinimo.
- Igaliaikis stiprus triukšmą poveikis gali sukelti nuolatinį klausos pažeidimą. Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite garsumo nustatymą ir venkite per didelio garsumo.
- Igaliaikis įvesties įrenginių naudojimas gali sukelti sveikatos problemų, pavyzdžiui, diskomfortą ar skausmą. Reguliariai darykite pertraukas ir kreipkitės į gydytoją, jei problemos kartojasi. Daugiau informacijos apie saugų gaminių naudojimą galima rasti adresu [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### Pakuočių šalinimas

Pakuotė apsaugo prietaisą nuo pažeidimų transportuojant. Renkantis pakuotę būvo atsivėlęta į poveikį aplinkai ir šalinimo galimybes. Dėl šios priežasties būvo naudojamos perdirbamos medžiagos. Grąžinant pakuotę į medžiagų ciklą taupomos žaliavos ir mažinamas atliekų kiekis. Nebereikalingą pakuotę išmeskite vadovaudamiesi nacionaliais ir vietiniais įstatymais ir taisyklėmis.

#### Prietaiso šalinimas

Perbrauktos šiukšlėdžės simbolis reiškia, kad šio prietaiso negalima išmesti kaip įprastų buitinių atliekų, bet jį reikia pristatyti į tam skirtą surinkimo punktą. Šalinimas vartotojui yra nemokamas.

#### Baterijų šalinimas

Tučių (kraunamų) baterijų negalima išmesti į buitines atliekas. Vartotojai yra teisiskai įpareigoti atiduoti baterijas į atitinkamą surinkimo skyrį. Baterijas išmeskite tik tada, kai jos bus visiškai išsekintos. Uždenkite iš dalies įkrautų baterijų polius, kad išvengtumėte trumpojo jungimo. Tinkamai šalinant gaminius ir (kraunamąs) baterijas išvengiama galimo neigiamo poveikio sveikatai ir aplinkai, kuris gali atsirasti dėl netinkamo šalinimo. Padėkite saugoti aplinką šalinami prietaisai tinkamu būdu.

#### العربية – معلومات عامة

دعم المنتج: 20061

Warranty conditions: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

#### بيان الضمان

فريقنا يتي الإقرار من شركة Trust International BV بأن المنتج الذي يحمل الرقم 26061

#### يتوافق مع توجيهات

2014/30/EU – 2011/65/EU

يمكن العثور على النص الكامل لإعلان الضمان في الموقع الأوروبي على موقع الويب [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

#### تعليمات السلامة

يجري قراءة التعليمات وتعليمات السلامة قبل استخدام المنتج.

لا تستخدم الجهاز بأي طريقة أخرى غير تلك الموضحة في تعليمات التشغيل.

يجري حفظ هذه المعلومات للمرجع إليها لأمانة واستخدامها مع الجهاز.

يجب استخدام هذا الجهاز فقط وفقًا لتعليمات الواردة في تعليمات التشغيل.

الجهاز تسمم للاستخدام الترتلي أو المكتبي، مان شكر خاص ذلك.

منطق الجهاز باستخدام قطعة البلاستيك مع بعد فصل مصدر الطاقة الأول مرة.

حجب عن الجهاز أو محاذة إصابعه بشكل.

لا تستخدم الجهاز في بيئة رطبة.

احتفظ بالجهاز في مصدر الحرارة والذ.

لا تنظر مباشرة إلى شعاع الليزر أثناء استخدام المصدر أو نتج إليه تجنب إلقاء الضوء والعينين.

حجب عن الجهاز أو نتج إليه.

احتفظ بالجهاز بعيداً عن الأطفال، الأطفال والحيوانات الأليفة والأشخاص في المرح لهم.

استخدم أجهزة الشحن المصممة أو أجهزة الشحن للشحن الخاصة فقط.

في حالة تعرض الجهاز لتلف من أي نوع، توقف عن استخدامه على الفور.

في حالة ارتفاع درجة حرارة الجهاز، توقف عن استخدامه على الفور.

قد يتسبب أداء شبكة WLAN سيئ في أمانها.

- وجود أجسام معدنية في مقربة شديدة من جهاز التشغيل وجهاز الإرسال أو تبينهده.

- مغارات قارية.

- وجود أجهزة إنشائية أخرى قريبة.

قد تدمر تقييد التشغيل إذا كانت الإضاءة تفوق الحدود الجدران والأرضيات الخرسانية.

ليس هناك ما يضمن أن أشعة الليزر العالي لن تدمر أي مواد صلب.

تبع الحذر عند استخدام الأجهزة الإنشائية إذا كنت تستخدم جهازاً لتجنب ضربات القلب أو لتحدد على أجهزة الكارثية ساسية.

أغرى لإزالة العيب: إذا كان هذا الجهاز يرسل إشراقاً راديوية.

حجب عن المغارات أو ارتفاع حرارتها (كما هو إشارته الفيد).

إذا حدث تسرب في المغارات، فلا تسحبها أو تلمس المواد المتسربة منها.

تابع الفوائج لتعليمات المتعلقة بتخصص من المغارات.

قد يؤدي التعرض الطويل للتصميم المرفوع إلى تلف دائم للسمع، قبل كل استخدام، تحقق من إعدادات مستوى الصوت.

وهتم للتصديقات المتعلقة بذلك.

قد يؤدي الاستخدام الطويل لأجهزة الإرسال إلى مشاكل صحية، مثل الشعور بالقيء أو الأذى عند ضغطاً من الزمانة بشكل متعلم.

واذهب إلى الطبيب على الفور للتشاور في حالة تكرار الأعراض الصحية.

يمكن العثور على مزيد من المعلومات حول الاستخدام الآمن للمنتجات على [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

التخصص من العيوب

نمسي العيوب الجهاز من تلك التي التلق.

بتم مراعاة الأثر البنية وخيارات التخصص من التتبع عند اختيار العيوب.

ولمّا لم تستخدم مواد قارية لإزالة التورور.

بأولاد إعادة العيوب إلى دورة التورور إلى نوع المواد العام بقليل التفات.

يرى التخصص من العيوب التي لم يعد لها أهمية وفقًا للتقارير والفوائج الوظيفية والمعلمية.

التخصص من الجهاز

يشير رمز صندوق التعليمات مع علامة خطأ عليه إلى أنه لا يجوز التخصص من هذا الجهاز كإشارات منزلية عادية، ولكن يجب نقله

إلى نقطة تجميع مخصصة لهذا الغرض.

يمكن لاستهلاك التخصص من الجهاز محاذ.

التخصص من المغارات

لا يجوز التخصص من المغارات الخاصة (القائمة لإعادة الشحن) في التفاتات الترتلية. المستطون ملزوم قانوناً بتسليم المغارات

إلى نقطة تجميع مخصصة.

يرى التخصص من المغارات فقط بعد تفتيها بالكامل.

قد يتسبب طبع البطاريات المشحونة جزئياً لتفريغ دون حدوث حالات قصر الدارة.

يؤدي التخصص الصحيح من التتبع والمغارات (القائمة لإعادة الشحن) إلى تجنب الأثر السلبية المحتملة على الصحة والبيئة التي قد

تنتج عن التخصص عن الصحيح يرعى المساعدة في حماية البيئة من هذا التخصص من الجهاز بطريقة مخصصة.

## RU – ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Поддержка продукта: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Гарантийные условия: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Заявление о соответствии

Компания Trust International B.V. заявляет, что изделие с номером 26416

соответствует требованиям директивы 2014/30/EU - 2011/65/EU

Полный текст декларации о соответствии нормативным требованиям

ЕС доступен на сайте [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Инструкции по безопасности

• Перед использованием изделия необходимо ознакомиться с

предупреждениями и инструкциями по безопасности.

• Использование устройства не по назначению, которое описано в

руководстве по эксплуатации, запрещено.

• Необходимо сохранить эту инструкцию для справки и передавать ее

вместе с устройством.

• Устройство следует использовать только в соответствии с

указаниями, изложенными в руководстве по эксплуатации.

• Устройство предназначено только для использования дома или в

офисе, если не указано иное.

• После первого отключения питания следует протереть устройство

сухой тканью.

• Вскрывать и пытаться отремонтировать изделие самостоятельно

запрещено.

• Использовать устройство во влажной среде запрещено.

• Хранить устройство следует вдали от влаги и источников тепла.

• Чтобы избежать повреждения зрения, запрещено направлять

инфракрасный лазерный луч в глаза.

• Вскрывать изделие и менять его конструкцию запрещено.

• Хранить устройство и все детали от него в недоступном для детей,

домашних животных и посторонних лиц месте.

• Использовать только зарядные устройства из комплекта или

зарядные устройства с соответствующими характеристиками.

• При любом повреждении устройства необходимо немедленно

прекратить его использование.

• Если устройство перегревается, необходимо немедленно

прекратить его использование.

• Сигналы беспроводной сети работы WLAN может быть вызвано

следующими факторами:

- Наличие металлических предметов в непосредственной близости

от приемника и передатчика.

- Разряжен аккумулятор.

- Наличие поблизости других беспроводных устройств.

- Прием может быть ограничен, если сигнал должен пройти сквозь

бетонные стены и перекрытия.

- Бесперебойная работа высокочастотного оборудования в

определенных условиях эксплуатации не гарантируется.

• Несоблюдение осторожности при использовании беспроводных

устройств при использовании электроимпультора

или других чувствительных устройств для поддержания

жизнедеятельности, так как данное устройство является источником

радиосигналов.

• Вскрывать и нагревать аккумуляторы а также хранить их под прямыми

лучами запрещено.

• В случае протечки аккумуляторов следует избегать контакта с ними

и жидкостями из них.

• Утилизация аккумуляторов проводить в соответствии с

требованиями и местных нормативных актов.

• Длительное воздействие громкого звука может привести к

необратимой потере слуха. Перед каждым использованием

следует проверять настройки громкости и избегать слишком

высоких значений.

• Длительное использование устройств ввода может привести к

ухудшению здоровья, в том числе к дискомфорту и боли. Следует

делать регулярные перерывы, а в случае периодических проблем

— обратиться к врачу. Более подробная информация о безопасной

утилизации изложена на сайте [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

### Утилизация упаковки

Упаковка защищает устройство от повреждений при транспортировке.

Выбор упаковочных материалов проводился с учетом их воздействия

на окружающую среду и способов утилизации. Исходя из этих

соображений были выбраны перерабатываемые материалы. Передача

материалов в перерабатывающие организации позволяет сократить

потребление природных ресурсов и количество отходов. Нежизненные

более упаковочные материалы следует утилизировать в соответствии с

требованиями местных нормативных актов.

### Утилизация устройств

Символ перечеркнутого мусорного контейнера означает, что

устройство нельзя утилизировать как обычный бытовой мусор. Вместо

этого его необходимо передать в специальный пункт сбора для

утилизации. Утилизацию проводит бесплатно для потребителя.

### Утилизация аккумуляторов

Пустые (перезарядимые) аккумуляторы запрещено утилизировать

как бытовой мусор. По закону потребители должны передать

использованные аккумуляторы в соответствующие пункты сбора

утилизацию аккумуляторов необходимо проводить только после полной

разрядки. Контакты частично заряженных аккумуляторов следует

закрывать диэлектрическими колпачками, чтобы предотвратить короткое

замыкание. Правильная утилизация изделия и (перезарядимых)

аккумуляторов позволит избежать вредного воздействия на

здоровье людей и окружающую среду, которое может быть связано

с ненадлежащей утилизацией. Для сохранения окружающей среды

утилизацию следует проводить надлежащим образом.

## SL – SPLOŠNE INFORMACIJE

Podpora za izdelke: [www.trust.com/26416](http://www.trust.com/26416)

Garancijski pogoji: [www.trust.com/warranty](http://www.trust.com/warranty)

### Izjava o skladnosti

Trust International B.V. izjavlja, da izdelek s številko 26416

ustreza direktivi 2014/30/EU - 2011/65/EU

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na spletni strani [www.trust.com/compliance](http://www.trust.com/compliance).

### Varnostna navodila

- Pred uporabo izdelka preberite opozorila in varnostna navodila.

- Naprave ne uporabljajte na noben drug način, kot je opisano v navodilih

za uporabo.

- Te podatke shranite za poznejšo uporabo in jih posredujte skupaj

z napravo.

- Ta naprava se sme uporabljati samo v skladu z navodili v navodilih

za uporabo.

- Naprava je namenjena uporabi doma ali v pisarni, razen če ni drugače

navedeno.

- Po prvem odklopu napajanja napravo očistite s suho krpo.

- Naprave ne odpirajte oz. ne poskušajte popraviti.

- Naprave ne uporabljajte v vlažnem okolju.

- Naprave hranite stran od virov toplote in vode.

- Ne glejte neposredno ali usmerite v infrardeči laserski žarek, da se

zognete poškodovan oči.

- Naprave ne odpirajte ali spreminjajte.

- Napravo in vse priložene dele hranite stran od otrok, hišnih ljubljencev

in nepooblaščenih oseb.

- Uporabljajte samo priložene polnilnike ali samo primere polnilnike.

- Če naprava utrpi kakršno koli škodo, takoj prenehajte z uporabo.

- Če se naprava pregreje, takoj prenehajte z uporabo.

- Zmanjšana zmogljivost omrežja WLAN je lahko posledica naslednjega:

- Kovinski predmeti v bližini ali med sprejemnikom in oddajnikom

- Izpraznjene baterije

- Drugje brezžične naprave v bližini.

- Sprejem je lahko omejen, če mora signal prodreti skozi betonske

stene in tla.

- Ni nobenega jamstva, da v določeni situaciji ne bo prišlo do

visokofrekvenčnih kvarov.

- Bodite previdni pri uporabi brezžičnih naprav, če uporabljate srčni

spodbujevalnik ali drugo občutljivo elektronično opremo za hranjenje

življenja, ker ta naprava oddaja radijske signale.

- Baterij ne odpirajte ali pregrevajte in jih ne prižigajte.
- Če baterije puščajo, se ne dotikajte njih ali njihovih tekočin.
- Upoštevajte lokalne predpise o odstranjevanju baterij.
- Dolgotrajna izpostavljenost glasnemu hrupu lahko povzroči trajne poškodbe sluha. Pred vsako uporabo preverite nastavitve glasnosti in se izogibajte previsokim nivojem.
- Dolgotrajna uporaba vhodnih naprav lahko povzroči zdravstvene težave, kot sta nelagodje ali bolečina. V primeru ponavljajočih se težav si vzemite redne odmire in poiščite zdravniško pomoč. Dodatne informacije o varni uporabi izdelkov najdete na [www.trust.com/safety](http://www.trust.com/safety)

#### **Odstranjevanje embalaže**

Embalaža ščiti napravo pred poškodbami med transportom.

Pri izbiri embalaže smo upoštevali vpliv na okolje in možnosti odstranjevanja.

V ta namen so bili uporabljeni materiali, ki jih je mogoče reciklirati. Vračanje embalaže v cikel materialov prihrani surovine in zmanjšuje odpadke.

Embalažo, ki je ne potrebujete več, zavrzite v skladu z nacionalnimi in lokalnimi zakoni in predpisi.

#### **Odstranjevanje naprave**

Simbol prečrtanega koša za odpadke pomeni, da te naprave ni dovoljeno odlagati kot standardne gospodinjne odpadke, temveč jo je treba predati na za to določenem zbirnem mestu.

Odstranjevanje je za potrošnika brezplačno.

#### **Odstranjevanje baterij**

Praznih (polnih) baterij ne smete odvreči med gospodinjne odpadke.

Potrošniki so zakonsko dolžni predati baterije na ustrezno zbirno mesto.

Baterije zavrzite šele, ko so popolnoma izpraznjene.

Pokrijte drogove delno napolnjenih baterij, da preprečite kratke stike. Pravilno odstranjevanje izdelka in (polnih) baterij preprečuje morebitne negativne učinke na zdravje in okolje, ki bi lahko nastali z nepravilnim odstranjevanjem. Prosimo, pomagajte varovati okolje s pravilnim odstranjevanjem naprave.

#### **SE: Säkerhetsinformation:**

Nätanslutna produkterskall anslutas till ett vägguttag som är lätt tillgängligt

#### **Australia:**

Our goods and services come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. For major failures with the service, you are entitled to cancel your service contract with us; and to a refund for the unused portion, or to compensation for its reduced value.

You are also entitled to choose a refund or replacement for major failures with goods. If a failure with the goods or a service does not amount to a major failure, you are entitled to have the failure rectified in a reasonable time. If this is not done you are entitled to a refund for the goods and to cancel the contract for the service and obtain a refund of any unused portion. You are also entitled to be compensated for any other reasonably foreseeable loss or damage from a failure in the goods or service. This is not a complete statement of your legal rights as a consumer in Australia.

#### **New Zealand:**

For consumers under the Consumer Guarantees Act 1993 (NZ) who purchase the Goods for personal, domestic or household use: Our Goods come with guarantees that cannot be excluded under the Consumer Guarantees Act 1993 (NZ).

**EAC**

**V2.1 Copyright ©2026**

Trust International B.V., Laan van Barcelona 600,  
3317 DD Dordrecht, The Netherlands. Trust Electronics Ltd.  
The Old Rectory, Church Street, Weybridge, Surrey, KT13 8DE, UK.  
All brand names are registered trademarks of their respective owners.  
Specifications are subject to change without prior notice.  
[compliance@trust.com](mailto:compliance@trust.com)  
Made in China.

